

# BRATISLAVA

## ZMLUVA O DIELO

Evidenčné číslo Objednávateľa: MAGSP2300040

Uzatvorená podľa §536 a násl. Zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník v znení neskorších predpisov k Zmluve o dielo

na predmet zákazky

„Nosný systém MHD 2. časť Bosákova – Janíkov dvor“

Medzi zmluvnými Stranami

Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava a  
Združenie NS MHD Petržalka

Bratislava 09/2023

**DODATOK č. 10 k ZMLUVE O DIELO**

evidenčné číslo Objednávateľa: MAGSP2300040  
evidenčné číslo Zhotoviteľa:

uzatvorený podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov k Zmluve  
o dielo na predmet zákazky

**„NOSNÝ SYSTÉM MHD 2. ČASŤ BOSÁKOVA - JANÍKOV DVOR“**

(ďalej tiež len „Dodatok č. 10“)

medzi Zmluvnými stranami

**Objednávateľ:**

Obchodné meno: **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**

Sídlo: **Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava**

Štatutárny zástupca:

**Ing. Tatiana Kratochvílová, 1. námestníčka primátora v zmysle Podpisového  
poriadku platného ku dňu podpisu tejto Zmluvy**

IČO: **00 603 481**

DIČ: **2020372596**

IČ DPH: **SK2020372596**

Bankové spojenie: **Československá obchodná banka, a.s.**

Číslo účtu: **IBAN: SK27 7500 0000 0002 2501 7153**

Tel./Fax: **02/59 356 268**

e-mail: **[petrzalskaelektricka@bratislava.sk](mailto:petrzalskaelektricka@bratislava.sk)**

(ďalej len „Objednávateľ“) na jednej strane a

**Zhotoviteľ:**

Skupina dodávateľov: **„Združenie NS MHD PETRŽALKA“**

Adresa na doručovanie: **ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONA  
ODPOWIEDZIALNOŚCIA organizačná zložka Hodžovo námestie 1/A, 811 06  
Bratislava - mestská časť Staré Mesto**

Bankové spojenie: **TATRA BANKA, A.S.**

Číslo účtu: **SK67 1100 0000 0029 4411 6720**

**Hlavný člen 1:**

Obchodné meno: **ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONA  
ODPOWIEDZIALNOSCIA**

Sídlo: **ul. Postupu 18a, 02 - 676 Varšava, Poľská republika**

Právna forma: **spoločnosť s ručením obmedzeným**

Zastúpený: **Jaime Martin Garcia - splnomocnenec**

IČO: **120522027**

IČ DPH: **PL6762355756**

Bankové spojenie: **BNP PARIBAS POLSKA S.A.**

Číslo účtu: **PL72 1750 0009 0000 0000 3824 5899**

Tel./Fax: **+48 22 570 44 50/ +48 22 606 14 84**

e-mail: **biuro@aldesa.pl**

**konajúci na území Slovenskej republiky prostredníctvom:**

Obchodné meno: **ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ organizačná zložka**

Sídlo: Hodžovo námestie 1/A, 811 06 Bratislava – mestská časť Staré Mesto  
Právna forma: Podnik zahraničnej osoby  
(organizačná zložka podniku zahraničnej osoby)  
Štatutárny orgán: Jaime Martin Garcia  
IČO: 50 614 339  
IČ DPH: SK4120065312  
Bankové spojenie: TATRA BANKA, A.S.  
Číslo účtu: SK06 1100 0000 0029 4103 2345  
Tel./Fax: +48 22 570 44 50/ +48 22 606 14 84  
e-mail: biuro@aldesa.pl

## Člen 2:

Obchodné meno: **ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.**  
Sídlo: Calle Bahía de Pollensa nº 13, 28042 Madrid, Španielske kráľovstvo  
Právna forma: akciová spoločnosť  
Zastúpený: Jaime Martin Garcia - spinomocnenec  
iČO: A-28233534  
IČ DPH: A-28233534  
Bankové spojenie: BANCO SANTANDER S.A.  
Číslo účtu: ES59 0049 1500 06 2519269520  
Tel./Fax: +34 91 381 92 20  
e-mail: contratacion@aldesa.es

(ďalej len „Zhotoviteľ“) na strane druhej

(Objednávateľ a Zhotoviteľ spoločne ďalej len ako „Zmluvné strany“).

## **Preambula**

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 04.11.2021 Zmluvu o dielo v znení jej Dodatku č. 1 zo dňa 03.08.2022, Dodatku č. 2 zo dňa 03.08.2022, Dodatku č. 3 zo dňa 23.12.2022, Dodatku č. 4 zo dňa 23.12.2022, Dodatku č. 5 zo dňa 28.03.2023, Dodatku č. 6 zo dňa 28.03.2023, Dodatku č. 7 zo dňa 28.03.2023, Dodatku č. 8 zo dňa 08.06.2023, a Dodatku č. 9 zo dňa 13.09.2023 na predmet zákazky „Nosný systém MHD 2. časť Bosákova – Janíkov dvor“ (ďalej len „Zmluva“).
2. Potrebu zmeny Zmluvy týmto Dodatkom č. 10 vyvolal časový dopad okolností, ktoré sú predmetom nárokov Zhotoviteľa č. 10, č. 16, č. 17 a č. 20, na Harmonogram prác, Míľniky č. 1 až č. 4 a Lehotu výstavby. Zhotoviteľ listom zn. 285-23-ALD-M\_JMG zo dňa 12.07.2023 predložil Stavebnému dozoru Plne detailný nárok na zmenu Harmonogramu prác, posun Míľnikov č. 1 až č. 4 a predĺženie Lehoty výstavby v súvislosti s okolnosťami, ktoré sú predmetom nárokov č. 10, č. 16 a č. 17 (Príloha č. 1). Zhotoviteľ počas konzultácie, ktorá sa uskutočnila 23.08.2023, doplnil nárok č. 20 k nárokom uvedeným vo vyššie uvedenom liste.
3. Zmluvné strany na základe predchádzajúcich konzultácií medzi Stranami a Stavebným dozorom konaných dňa 17.08.2023 (záznam tvorí Prílohu č. 2) a 23.08.2023 (záznam tvorí Prílohu č. 3) dosiahli dohodu o časových dopadoch nárokov č. 10, č. 16, č. 17 a č. 20, t. j. úprave Harmonogramu prác, posune Míľnikov č. 1 až č. 4 a predĺžení Lehoty výstavby, ktorá bola potvrdená Stavebným dozorom listom č. SD\_521/05.09.2023 „Oznámenie Stavebného dozoru o dosiahnutí dohody ohľadne žiadosti Zhotoviteľa o predĺženie Lehoty výstavby a posunu míľnikov M1 až M4“ (Príloha č. 4) a tvorí podklad prijatia tohto Dodatku č. 10.
4. Pokiaľ ide o nárok Zhotoviteľa na dodatočnú platbu z dôvodu uplatnených nárokov č. 10, č. 16, č. 17 a č. 20 a s tým súvisiaceho predĺženia Lehoty výstavby, Zmluvné strany vychádzajú z kalkulácie dodatočných nákladov Zhotoviteľa súvisiacich s predĺžením Lehoty výstavby predloženej Zhotoviteľom Objednávateľovi dňa 29.06.2023 (Príloha č. 5). Uvedené náklady na predĺženie Lehoty výstavby budú Objednávateľom hradené na základe skutočností t. j. Zhotoviteľ musí preukázať skutočne vynaložené náklady vo forme faktúr, objednávok, bankových výpisov a pod., avšak maximálne budú Objednávateľom hradené do výšky 1 680 977,50 € (bez DPH).

5. Tento Dodatok č. 10 uzatvárajú Zmluvné strany v súlade s §18 ods. 3 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“).
6. Vzhľadom na uvedené sa Zmluvné strany dohodli na úprave znenia Zmluvy tak, ako to vyplýva nižšie z tohto Dodatku č. 10.

## Článok 1 Predmet Dodatku č. 10

1. V zmluvnom dokumente uvedenom v bode 2. Zmluvy - (f) Príloha B4 - Príloha k ponuke sa v položke „Lehota výstavby“ údaj „820 dní – od Dátumu začatia prác až po vydanie Preberacieho protokolu pre Dielo“ nahrádza nasledovným znením „1047 dní – od Dátumu začatia prác až po vydanie Preberacieho protokolu pre Dielo“.
2. V zmluvnom dokumente uvedenom v bode 2 Zmluvy – (g) Príloha B5 – Osobitné zmluvné podmienky sa v podčlánku 8.3 Harmonogram prác pôvodné znenie textu:

„Míľnik č. 1 Do 120 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná úprava dna tesnenej stavebnej jamy prostredníctvom zlepšenej zeminy (mixed-in-place) v hrúbke min. 3,3 m na opore č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizované tesnenie stavebnej jamy pre pilier č. 2 a č. 3,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizované hlbinné zakladanie veľkopriemerových pilótoch priemeru 900 mm základov č. 4 a 6.

Míľnik č. 2 Do 365 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná opora č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná spodná stavba –opora č. 1 a č. 4, piliere č. 2 a č.3,
- c) SO 40-32-01, SO 50-32-01, SO 60-32-01 bude zrealizovaný celý koľajový spodok.

Míľnik č. 3 Do 540 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta.

Míľnik č. 4 Do 720 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-32-02, SO 50-32-02, SO 60-32-02, SO 60-32-04 bude zrealizovaný celý koľajový zvršok“.

nahrádza novým znením:

„Míľnik č. 1 Do 538 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná úprava dna tesnenej stavebnej jamy prostredníctvom zlepšenej zeminy (mixed-in-place) v hrúbke min. 3,3 m na opore č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizované tesnenie stavebnej jamy pre pilier č. 2 a č. 3,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizované hlbinné zakladanie veľkopriemerových pilótoch priemeru 900 mm základov č. 4 a 6.

Míľnik č. 2 Do 783 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná opora č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná spodná stavba –opora č. 1 a č. 4, piliere č. 2 a č.3,
- c) SO 40-32-01, SO 50-32-01, SO 60-32-01 bude zrealizovaný celý koľajový spodok.

Míľnik č. 3 Do 958 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta.

Míľnik č. 4 Do 1017 dní od dátumu začatia prác:

- a) SO 40-32-02, SO 50-32-02, SO 60-32-02, SO 60-32-04 bude zrealizovaný celý koľajový zvršok“.

3. Zmluvná cena podľa bodu 4. Zmluvy sa na základe tohto Dodatku mení nasledovne:

Akceptovaná zmluvná hodnota (ponuková cena) bez DPH	74 585 993,96 €
---	-----------------

Zmluvná hodnota dodatku č. 1 bez DPH	0,00 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 2 bez DPH	0,00 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 3 bez DPH	201 160,57 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 4 bez DPH	222 405,62 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 5 bez DPH	66 924,21 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 6 bez DPH	599 399,32 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 7 bez DPH	0,00 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 8 bez DPH	511 546,24 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 9 bez DPH	639 198,19 €
Zmluvná hodnota dodatku č. 10 bez DPH	1 680 977,50 €
<b>Zmluvná cena po dodatku č. 10 bez DPH</b>	<b>78 507 605,61 €</b>
DPH 20 %	15 701 521,12 €
<b>Zmluvná cena po dodatku č. 10 s DPH</b>	<b>94 209 126,73 €</b>

4. Znenie prílohy B6 Zmluvy – Harmonogram prác sa nahrádza znením tvoriacim prílohu č. 6 tohto Dodatku č. 10.
5. Pre vylúčenie pochybností Zmluvné strany výslovne vyhlasujú, že vyššie uvedená zmena Zmluvy v rozsahu článku 1 bodov 1., 2., 3. a 4. tohto Dodatku č. 10, teda vyčíslený dopad na Harmonogram prác, Lehotu výstavby a Mílniky č. 1 až č. 4, je stanovená výlučne s ohľadom na dôvody viazané na okolnosti uvedené v nárokoch Zhotoviteľa č. 10, č. 16, č.17 a č. 20, a výslovne nezohľadňuje iné dôvody viazané na tieto okolnosti a/alebo ďalšie okolnosti, ktoré nastali pred podpisom tohto Dodatku č. 10 a sú popísané v iných doteraz predložených nárokoch Zhotoviteľa Stavebnému dozoru, alebo môžu byť predmetom nárokov, ktoré Zhotoviteľ predloží Stavebnému dozoru. Zmluvné strany vyhlasujú, že uzatvorením tohto Dodatku č. 10 nie sú nijakým spôsobom dotknuté iné súčasné alebo budúce práva a nároky Zhotoviteľa, ktoré boli alebo budú vznesené na základe a v súlade so Zmluvou, a ktoré môžu mať dopad na Harmonogram prác, Mílniky č. 1 až č. 4 a Lehotu výstavby dohodnuté v tomto Dodatku č. 10 a vyvolajú opätovnú potrebu zmeny Zmluvy v rozsahu predĺženia lehôt v Harmonograme prác, Mílnikov č. 1 až č. 4 a Lehoty výstavby.

## Článok 2 Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy týmto Dodatkom č. 10 neupravené ostávajú v platnosti ako sú uvedené v Zmluve.
2. Dodatok č. 10 je vyhotovený v príslušnom počte rovnopisov tak, že štyri obdrží Objednávateľ a jeden každý člen združenia ako skupiny dodávateľov na strane Zhotoviteľa.
3. Dodatok č. 10 nadobúda platnosť dňom jej podpisania oboma Zmluvnými stranami. Účinnosť nadobudne dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
4. Pojmy, ktoré nie sú definované v Dodatku č. 10, majú rovnaký význam ako v Zmluve.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom Dodatku č. 10 oboznámili, uzatvorili ho slobodne a vážne a že sa zhoduje s ich prejavom vôle a svoj súhlas s jeho obsahom potvrdzujú svojim vlastnoručným podpisom.
6. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 10 sú nasledovné prílohy:
  - Príloha č. 1: List Zhotoviteľa č. 285-23-ALD-D\_JMG zo dňa 12.07.2023
  - Príloha č. 2: Záznam z Pracovnej porady k HMG a mílnikom k predĺženiu LV konanej dňa 17.8.2023
  - Príloha č. 3: Záznam z Pracovnej porady k HMG a mílnikom k predĺženiu LV konanej dňa 23.8.2023
  - Príloha č. 4: List Stavebného dozoru č. SD\_521/05.09.2023 zo dňa 05.09.2023
  - Príloha č. 5: Kalkulácia dodatočných nákladov

- Príloha č. 6: Harmonogram prác
- Príloha č. 7:  
Splnomocnenie Aldesa Construcciones Polska sp. z o. o. pre Jaime Martin Garcia (kópia, originál v spise)  
Splnomocnenie Aldesa Construcciones, S.A. pre Jaime Martin Garcia (kópia, originál v spise)

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

**Objednávateľ:**

Za Hlavné mesto SR Bratislava

**Zhotoviteľ:**

Za skupinu dodávateľov „Združenie NS MHD  
PETRŽALKA“

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z  
OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ



Ing. Tatiana Kratochvílová  
1. námestníčka primátora



Jaime Martin Garcia  
splnomocnenec

ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.



Jaime Martin Garcia  
splnomocnenec





Združenie NS MHD PETRŽALKA (Zhotoviteľ)

Korešpondenčná adresa: ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z  
OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ, organizačná zložka,  
Hodžovo námestie 1/A, 811 06 Bratislava - mestská časť Staré Mesto

Členovia:

ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.

Sídlo: Calle Bahía de Pollensa 13  
28042 Madrid, Španielsko

IČ: A-28233534

Zápis: Obchodný register  
v Madride, Zv.: 2676,  
kniha 2009, 3. oddiel, list.  
č.139, strana 17979, Ref  
M-7401

ALDESA CONSTRUCCIONES

POLSKA Sp. z o.o.

Sídlo: Postępu 18A  
02-676 Varšava, Poľsko

IČ: 120522027

Zápis: OR OS pre hl. M. Varšava,  
číslo zápisu: 0000288135  
REG: 120522027  
NIP: 6762355756

Číslo listu: 285-23-ALD-D\_JMG

METRO Bratislava a.s.

Primaciálne nám. č. 1

811 01 Bratislava

Poštová adresa –

METRO Bratislava a.s.

Muchovo nám. č. 12

852 71 Bratislava

(Stavebný dozor)

Váš list	Naša značka	Vybavuje	v Bratislave
	285-23-ALD-D_JMG	J.Martín García +421 911 254 372	12.07.2023

**Stavba:** „Nosný systém MHD 2.časť Bosáková – Janíkov dvor“ v zmysle zmluvných podmienok  
FIDIC – „červená kniha“

**VEC:** Plne detailný nárok na zmenu harmonogramu prác, posun Míľnikov 1-4 a predĺženie  
Lehoty výstavby z dôvodu oznámených nárokov č.10,16,17

Vážený Stavebný dozor,

na základe Zmluvy o dielo, číslo MAGSP2100057 zo dňa 04.11.2021, ktorá nadobudla účinnosť dňa 05.11.2021 a zahŕňa Osobitné zmluvné podmienky (ďalej len „OZP“) a Všeobecné zmluvné podmienky FIDIC (ďalej len „VZP“) „Zmluvných podmienok na výstavbu pre stavebné a inžinierske Diela projektované Objednávateľom“ - tzv. „červená kniha“, prvé vydanie 1999, v slovenskom preklade SACE z marca 2008, sa Zhotoviteľ zaviazal, že pre Objednávateľa zhotoví Dielo – „Nosný systém MHD 2.časť Bosáková – Janíkov dvor“ v súlade s Dokumentáciou a Požiadavkami Objednávateľa.

I.

Počas realizácie prác došlo k viacerým nepredvídateľným udalostiam a mimoriadnym okolnostiam v súvislosti s vývojom pandémie COVID 19 a vojnovým konfliktom na Ukrajine, k zisteniu nepredvídateľných fyzických podmienok na stavbe týkajúcich sa najmä neúnosného podlažia, nelegálnych skládok odpadu aj kategórie N, došlo k Zmenám a doplneniam DRS na stavebných objektoch na kritickej ceste, k vydaniu nových Pokynov SD, ktoré bránili Zhotoviteľovi v postupe prác podľa plánovaného HMG a nie je možné ich pripísať na zodpovednosť Zhotoviteľa.

**Časové dopady týchto udalostí Zhotoviteľ postupne zhrnul najmä vo svojich listoch:**

- list ZHT č.184-22-ALD-D – zo dňa 20.09.2022, ktorým bol predložený revidovaný HMG prác z dôvodu, že pri podpise Dodatku č. 2 sa Zmluvné strany dohodli, že budú rokovať o zmene Harmonogramu prác a Lehoty výstavby z dôvodu Mimoriadnych udalostí a nepredvídateľných skutočností, ktoré nastali pri realizácii Diela, a to v rozsahu v ktorom je podľa Zmluvy z dôvodu týchto udalostí a skutočností takáto zmena odôvodnená,
- list ZHT č.211\_22-ALD-D zo dňa 20.10.2022, ktorým bol doplnený predložený revidovaný HMG prác zo dňa 20.09.2022 na základe pripomienok SD,
- list ZHT č.258\_22-ALD-D zo dňa 23.11.2022, ktorým zhrnul zdôvodnenia Zhotoviteľa k celkovému omeškaniu harmonogramu prác (LV) a na SO určených v rámci Míľníka č.1 a 2,
- list ZHT č. 298-22-ALD-D zo dňa 19.12.2022 predložil revidovaný Harmonogram zohľadňujúci pripomienky Stavebného dozora,
- list ZHT č. 052-23-ALD-D\_PKn zo dňa 07.02.2023 predložil revidovaný Harmonogram zohľadňujúci pripomienky Stavebného dozora,
- list ZHT č. 025-23-ALD-M\_JMG zo dňa 05.05.2023, ktorým zhrnul zdôvodnenia k celkovému omeškaniu harmonogramu prác (LV) a na SO určených v rámci Míľníka č.1,2
- list ZHT č. 026-23-ALD-M\_JMG zo dňa 12.05.2023, ktorým zhrnul zdôvodnenia k celkovému omeškaniu harmonogramu prác (LV) a na SO určených v rámci Míľníka č. 3,

v ktorých zdôvodnil a vyčíslil časové dopady (vrátane Nárokov č. 10,16,17) na uvedené Míľníky 1,2,3 a predĺženie Lehoty výstavby.

**II.**

**Zhotoviteľ týmto dokumentom predkladá plne detailný nárok vo veci vyhodnotenia časových dopadov na Míľníky 1-4 a predĺženia Lehoty výstavby v súvislosti s okolnosťami, ktoré sú predmetom uvedených nárokov:**

**Nároku č. 10**, ktorý sa týka mimoriadnych udalostí ozbrojeného konfliktu na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky,

**Nároku č.16**, ktorý sa týka znefunkčnenia vedenia V8815 po požiari na Prístavnom moste, čo zabránilo preložke SO 40-35-06.1 podľa plánovaného HMG prác SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenie km 2,473,

**Nároku č.17**, ktorý sa týka nedostatkov v Projektovej dokumentácii SO 51-35-01.1 Premostenie Kutlíkova - preložka VN ZSE a 51-33-01 Kutlíkova ul. premostenie Chorvátskeho ramena (kolízia opory SO 51-33-01 s linkou č.144 a s linkou č. 392).

**III.**

**Popis skutočností jednotlivých nárokov, oprávňujúcich Zhotoviteľa na úpravu HMG prác**

**Základné informácie o termínoch Zmluvy:**

Zhotoviteľ predkladal Ponuku k Základnému dátumu:	dňa <b>22.02.2021</b>
Zmluva bola podpísaná	dňa <b>04.11.2021</b>
Dátum začatia prác, prebratie staveniska:	dňa <b>18.11.2021</b>
Dátum ukončenia realizácie Diela v zmysle Zmluvy: 820 dní, t.j.	dňa <b>18.02.2024</b>



#### Stanovenie zmluvných míľnikov:

Míľník č. 1 – do 120 dní od dátumu začatia prác, t.j.

dňa **18.03.2022**

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná úprava dna tesnenej stavebnej jamy prostredníctvom zlepšenej zeminy (mixed-in-place) v hrúbke min. 3,3 m na opore č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizované tesnenie stavebnej jamy pre pilier č. 2 a č. 3,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizované hlbinné zakladanie veľkopriemerových pilótach priemeru 900 mm základov č. 4 a 6.

Míľník č. 2 – do 365 dní od dátumu začatia prác, t.j.

dňa **18.11.2022**

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná opora č. 1 a č. 2,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná spodná stavba – opora č. 1 a č. 4, piliere č. 2 a č. 3,
- c) SO 40-32-01, SO 50-32-01, SO 60-32-01 bude zrealizovaný celý koľajový spodok.

Míľník č. 3 - do 540 dní od dátumu začatia prác, t.j.

dňa **12.05.2023**

- a) SO 40-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- b) SO 50-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta,
- c) SO 51-33-01 bude zrealizovaná nosná konštrukcia mosta

Míľník č. 4 - do 720 dní od dátumu začatia prác, t.j.

dňa **08.11.2023**

- a) SO 40-32-02, SO 50-32-02, SO 60-32-02, SO 60-32-04 bude zrealizovaný celý koľajový zvršok.

#### IV.

##### **Nárok č. 10**

Nárok č. 10 bol oznámený listom ZHT č. 019-22\_ALD-M zo dňa 08.03.2022 „Oznámenie o Vyššej moci“ v súlade s podčl. 20.1 [Nároky Zhotoviteľa] ZP a podčlánok 17.4 [Dôsledky rizík Objednávateľa] ZP v súvislosti s podčlánkom 17.3 [Riziká Objednávateľa] ZP, podčlánok 19.2 [Oznámenie o Vyššej moci] ZP v spojení s podčlánkom 19.1 [Definícia Vyššej moci] ZP a podčlánkom 19.4 [Dôsledky Vyššej moci] ZP, ako aj s poukazom na podčlánok 1.1.4.3 [Náklady] ZP, podčlánok 1.4 [Právne predpisy a jazyk] ZP, podčlánok 8.4 [Predĺženie Lehoty výstavby] ZP.

Spomalenie postupu prác z dôvodu „Vyššej moci“ nemožno pričítať Zhotoviteľovi, najmä pokiaľ ide o čas potrebný pre identifikáciu riešenia dopadov Mimoriadnych udalostí tak, aby bola umožnená riadna realizácia Diela.

##### **Stanovisko Stavebného dozora**

- Listom<sup>1</sup> zo dňa 29.04.2022 vyjadril SD názor, že oznámená udalosť spĺňa definíciu vyššej moci podľa podčl. 19.1 ZP, je mimo kontroly akejkoľvek zmluvnej Strany, a proti vzniku ktorej sa Strana nemohla primerane zabezpečiť pred uzavretím Zmluvy a ktorú nie je možné ani pripísať druhej Strane, čo potvrdil aj Objednávateľ svojím listom<sup>2</sup> dňa 29.07.2022.
- Listom zo dňa 12.01.2023<sup>3</sup> SD odpovedal na revidovaný Harmonogram predložený Zhotoviteľom 23.12.2022, v ktorom o.i. uviedol, že nepopiera z dôvodu „Vyššej moci“ (COVID 19, vojna na Ukrajine) predĺženie LV, keďže s týmito skutočnosťami bol spojený negatívny cenový vývoj na trhoch a neistota zmluvných dodacích podmienok (Mimoriadne udalosti), ktoré mali negatívny vplyv na postup zhotovovania Diela narušením procesu obstarávania v podmienkach trhovej nestability vplyvom Mimoriadnych udalostí.

<sup>1</sup> List SD\_178/29.4.2022

<sup>2</sup> List Objednávateľa č. MAG 426089/2022 zo dňa 29.07.2022

<sup>3</sup> List SD\_022/12.01.2023

**Stanovisko Objednávateľa:**

- OBJ na koordinačnej porade č. 45 konanej 24.01.2023 zobral na vedomie Harmonogram predložený Zhotoviteľom s tým, že Harmonogram bude slúžiť ako podklad pre uzatvorenie dodatku k Zmluve vo veci Lehoty výstavby.

**Popis základných udalostí, ktoré sú obsahom nároku č.10:**

**Zhotoviteľ sa od začiatku realizácie stavby stretol so závažnými skutočnosťami ovplyvňujúcimi jeho schopnosť úspešne zrealizovať Dielo za pôvodných zmluvných podmienok**

Práve obdobie od začiatku prác na Diele sa ukázalo ako kritické, keďže krátko po podaní Ponuky a následne po podpise Zmluvy došlo k skokovému, rapídneho a zásadnému zvýšeniu cien a nedostatku stavebných materiálov nielen z dôvodov dopadov pandémie COVID 19, ktoré sa prejavovali prierezovo v celom stavebnom odvetví a celkovo v svetovej ekonomike, a navyše dňa 24.02.2022 oznámil prezident Ruskej federácie vojenskú operáciu na Ukrajine, ktorým začala vojna, vojnový stav na území Ukrajiny.

Následne Uznesením Vlády Slovenskej republiky č. 142 z 26.02.2022 bola vyhlásená mimoriadna situácia pre územie Slovenskej republiky.

Ozbrojený konflikt, invázia resp. vojna na Ukrajine, jej dopady mali zásadný negatívny vplyv na riadne plnenie Zmluvy od začiatku realizácie projektu, čím boli splnené podmienky pre uznanie tejto udalosti ako „Vyššej moci“ v zmysle podčlánku 19.1 ZP a s odkazom na podčlánok 17.3 [Riziká Objednávateľa] ZP (pism. a)) sa jedná o riziko Objednávateľa, a to bez ohľadu na to, či sa vojna odohráva v Krajine (Slovensko) alebo susediacej Ukrajine.

V dôsledku vyššie uvedeného Zhotoviteľ od začiatku stavby evidoval sťaženú dostupnosť základných stavebných materiálov, ako železa (tvrdej a mäkkej výstuže), ocele a výrobkov zo železa a ocele, koľajníc, materiálov na debnenie a izolácie atď. Na predmetné materiály a výrobky Zhotoviteľ od začiatku stavby ťažko získaval ponuky od dodávateľov, ktorí sa nechceli zaviazat' k termínom dodania ani k cene, z dôvodu dynamického nepredvídateľného vývoja na trhu.

Ďalšími dopadmi bolo tiež skokové zvýšenie energií, plynu a ceny ropy a naň priamo nadväzujúce neúmerne zvyšovanie cien pohonných hmôt, ropných produktov a výrobkov z ropy (izolácie, asfaltové zmesi, technické prísady do asfaltových zmesí a stavebných výrobkov), cementu, vápna a iných materiálov.

V tejto súvislosti Zhotoviteľ predložil dôkazy ako prílohy k listu Zhotoviteľa č. 027-22-ALD-M zo dňa 07.04.2022:

- Oznámenie dodávateľa RAVEN a.s. zo dňa 04.04.2022
- Oznámenie dodávateľa V I K O spol. s r. o. zo dňa 05.04.2022
- Oznámenie dodávateľa PROMONT, s. r. o. zo dňa 07.04.2022
- Prezentácia „Vojna na Ukrajine - vplyv na súčasný proces obstarávania“ (vrátane jej aktualizácie máj 2022)

V dôsledku situácie spôsobenej okolnosťami Vyššej moci Zhotoviteľ Objednávateľa žiadal o otvorenie rokovaní o zmene podmienok Zmluvy o dielo (List Zhotoviteľa č. 030-22-ALD-M zo dňa 10.05.2022) a uzavretie dodatku k Zmluve o dielo (List Zhotoviteľa č. 034-22-ALD-M zo dňa 27.05.2022, doplnenie List Zhotoviteľa č. 036-22-ALD-M zo dňa 04.06.2022) za účelom dosiahnutia zmluvnej istoty pokiaľ ide o úhradu zvýšených nákladov Zhotoviteľa v dôsledku okolností Vyššej moci a následnú aktualizáciu Harmonogramu prác v dôsledku týchto nepredvídateľných udalostí.

V medziobdobí sa však všeobecné povedomie zmluvných partnerov na zásadné negatívne dopady okolností Vyššej moci, s ktorými Zhotoviteľ v tom čase rokoval (napr. ELZA - Elektromontážny závod Bratislava a. s., NOPE, a.s., SPP - distribúcia Servis, s.r.o., ALAS Slovakia, s.r.o., HYDROEKOL, s.r.o., KAHOSTAV, spol. s r.o.) prejavilo v skutočnosti tak, že uzatvorenie zmlúv bolo na strane subdodávateľov podmienené resp. odkladané do času, kedy bude uzavretý dodatok k navýšeniu ceny Diela. Zmluvní partneri vzhľadom na rozsah Diela a objektívnu nemožnosť akceptovateľne odhadnúť ďalší vývoj cien neboli pripravení predložiť cenové ponuky. Vzhľadom na absenciu valorizačného mechanizmu v Zmluvných podmienkach Zhotoviteľ do doby uzatvorenia dodatku k navýšeniu ceny, ktorý by zakladal legitímne očakávania Zhotoviteľa ohľadom zvýšenia ceny Diela (v dôsledku Mimoriadnych udalostí, ako boli neskôr definované v Dodatku č. 2) nemohol so zmluvnými partnermi rokovať o mechanizme, ktorý by obavy zmluvných partnerov adresoval a predloženie ponúk umožnil. Požiadavky dodávateľov resp. zhotoviteľov na zabezpečenie valorizačného mechanizmu ceny sa pritom stali v dôsledku mimoriadnej situácie na trhu všeobecne uplatňovaným štandardom.

Dôkaz: Potvrdenia zmluvných partnerov:

- Potvrdenie\_ALAS
- Potvrdenie\_ELZA
- Potvrdenie\_HYDROEKOL
- Potvrdenie\_NOPE
- Potvrdenie\_STAVOKOV
- Potvrdenie\_KAHOSTAV

Takýto prístup (potenciálnych) subdodávateľov v pokročilých štádiách rokovaní mal v konečnom dôsledku za následok spomalenie postupu prác, čo potvrdil aj Objednávateľ svojím listom<sup>4</sup> dňa 29.07.2022.

Rokovania o dodatku, ktorým bol dohodnutý mechanizmus pre zvýšenie ceny Diela v dôsledku nárastu cien materiálov a prác z dôvodu existencie Mimoriadnych udalostí boli zavŕšené dňa 03.08.2022 uzavretím Dodatku č. 2 t.j. po 272 dňoch od začiatku stavby.

Zmluvné strany uzatvorili Dodatok č. 2, ktorým sa určila metodika valorizácie cien v dôsledku ich nestabilného vývoja a ich pretrvávajúceho vplyvu na realizáciu Diela. Zároveň sa Zmluvné strany dohodli, že budú rokovať o zmene Harmonogramu prác a Lehoty výstavby z dôvodu Mimoriadnych udalostí a nepredvídateľných skutočností, ktoré nastali pri realizácii Diela a to v rozsahu, v ktorom je podľa Zmluvy z dôvodu týchto udalostí a skutočností takáto zmena odôvodnená.

**Návrh revidovaného harmonogramu prác bol zo strany Zhotoviteľa predložený:**

- dňa 20.09.2022<sup>5</sup>
- dňa 20.10.2022<sup>6</sup> - opakovane predložený revidovaný harmonogram prác v súlade s požiadavkou Objednávateľa s termínom ukončenia Diela do konca septembra 2024 vrátane zmeny termínov Míľnikov (4).
- dňa 19.12.2022<sup>7</sup> – zapracované pripomienky SD k predchádzajúcej verzii
- dňa 07.02.2023<sup>8</sup> – zapracované pripomienky SD k predchádzajúcej verzii
- dňa 25.05.2023<sup>9</sup> – zapracované pripomienky SD k predchádzajúcej verzii

<sup>4</sup> List Objednávateľa č. MAG 426089/2022 zo dňa 29.07.2022

<sup>5</sup> List Zhotoviteľa č. 184-22\_ALD-D zo dňa 20.9.2022

<sup>6</sup> List Zhotoviteľa č.211\_22\_ALD-D zo dňa 20.10.2022

<sup>7</sup> list Zhotoviteľa č. 298-22-ALD-D zo dňa 19.12.2022

<sup>8</sup> list Zhotoviteľa č. 052-23-ALD-D\_PKn zo dňa 07.02.2023

<sup>9</sup> emailom

Revidovaný Harmonogram prác (v zmysle nárokov č. 10, 16, 17) tvoriaci prílohu č. 29 tohto plne detailného nároku zavádza nové dátumy kľúčových termínov (Mlŕnikov), ktoré znázorňujú ako Zhotoviteľ mieni pokračovať s dokončením zostávajúcich prác na Diele, pričom Lehota výstavby a termíny navrhovaných Mlŕnikov sú primeraným odôvodneným odhadom a Zhotoviteľ pri jeho zostavení predpokladal, že postup prác bude pokračovať plynulo a nevyskytnú sa žiadne ďalšie nepredvídateľné okolnosti s dopadom na oneskorenie postupu prác.

Vzhľadom na dynamicky sa vyvíjajúcu situáciu na Ukrajine, Zhotoviteľ ešte stále nie je schopný predvídať všetky možné negatívne dopady tejto mimoriadnej udalosti na realizáciu Zmluvy, čo môže viesť k ďalšiemu omeškaniu realizácie Zmluvy oproti Lehoty výstavby, a k vzniku ďalších dodatočných Nákladov.

#### **Nárok č. 10 –vyčíslenie časových dopadov:**

Zhotoviteľ na základe ustanovení podčlánku 19.4 [Dôsledky Vyššej moci] a 8.4 [Predĺženie Lehoty výstavby] a berúc do úvahy ustanovenia podčlánku 20.1 ZP, sa považuje za oprávneného na:

- predĺženie Lehoty výstavby podľa podčlánku 8.4 [Predĺženie Lehoty výstavby]
- úpravu Mlŕnikov 1. až 4. uvedených v podčlánku 8.3 [Harmonogram prác]
- úhradu Nákladov Zhotoviteľa, ktoré mu vzniknú v dôsledku udalosti (Vyššej moci).

Na základe vyššie uvedených dôvodov „Vyššej moci“ si ZHT uplatňuje :

posun jednotlivých Mlŕnikov 1-4 a predĺženie LV o 167 dní, t.j. rozdiel medzi dátumami 24.02.2023 (prezident Ruskej federácie vojeniskú operáciu na Ukrajine) a dňom 10.08.2023 (platnosť Dodatku č.2).

V.

Zhotoviteľ okrem vyššie uvedeného (N10 - Vyššia moc) v predloženom revidovanom HMG prác zo dňa 07.02.2023 vyhodnotil aj ďalšie časové dopady oznámených nárokov, a znázornil ako mieni pokračovať s dokončením zostávajúcich prác na Diele.

**Zhotoviteľ nižšie analyzuje omeškanie HMG prác, ktoré boli spôsobené nepredvídateľnými okolnosťami, ktoré sú obsahom nárokov č. 16 a 17:**

#### **Nárok č. 16:**

Zhotoviteľ svojimi listami <sup>10</sup> <sup>11</sup>zo dňa 08.07.2022 a 02.11.2022 v súlade s podčlánkom 1.1.6.8, 4.12, 4.25, 8.3 a 20.1 zmluvných podmienok informoval SD o tom, že nie je možné pokračovať v súlade s plánovaným Harmonogramom prác z dôvodu, že Západoslovenská distribučná a.s. (ďalej ZSD) ako správca elektrických rozvodov umožní vypnutie vedenia V8816 (potrebnej na preloženie SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenia v km 2,473- prekládka káblového vedenia 1x110kV V8816 Ovsíšte – Petržalka, z titulu výstavby električkovej trate a k nej prislúchajúcich cestných komunikáciách) až po oprave vedenia V8815, znefunkčneného po požari v telese Prístavného mosta.

V súlade s postupom prác Zhotoviteľ požiadal ZSD o určenie najskoršieho možného termínu realizácie prekládky káblového vedenia VVN č.8816 pre uvoľnenie koridoru pre výstavbu predmetnej električkovej trate.

<sup>10</sup> list Zhotoviteľa č. 039-22-ALD-M zo dňa 08.07.2022

<sup>11</sup> list Zhotoviteľa č. 229-22-ALD-M zo dňa 02.11.2022

Správca ZSD svojím listom zo dňa 10.10.2022 však uviedol prevádzkové podmienky, z ktorých vyplýva zásadné obmedzenie prác na danej preložke.

Výrazný obmedzujúci faktor pre uvoľnenie káblového vedenia VVN č.8816 pre realizáciu prekládky bolo káblové vedenie VVN č.8815 a jeho uvedenie do prevádzky. Keďže toto vedenie bolo poškodené požiarom v Prístavnom moste dňa 21.04.2022, od tohto termínu je káblové vedenie VVN č.8815 mimo prevádzky a zapojenie distribučnej siete v tejto oblasti zásobovania elektrickou energiou pracuje v mimoriadnom režime.

Oprava káblového vedenia č.8815 bola závislá od klimatických podmienok, nakoľko teplota +10°C je nevyhnutným technologickým minimom, aby nedošlo k nezvratnému poškodeniu káblového vedenia. ZSD zároveň vo svojom liste upozornila, že pri prácach na prekládke káblového vedenia VVN č.8816 bude opäť zapojenie distribučnej siete v mimoriadnom režime (1x110 kV) a akékoľvek nefunkčné káblové vedenie VVN (po prekládke) by mohlo mať za následok neželateľný mimoriadny stav až do jarých mesiacov.

Z uvedených dôvodov ZSD žiadalo Zhotoviteľa / Objednávateľa, aby realizácia prekládky bola vykonaná až v jarých mesiacoch r. 2023 (príloha mail s vyjadrením od zástupcu ZSD zo dňa 02.11.2022, prekládka bude možná v termíne od 11.04.-12.05.2023), hneď ako klimatické podmienky budú pre výkon prác na prekládke káblového vedenia VVN priaznivé.

#### **Vyčíslenie časových dopadov z dôvodov uvedených v Nároku č. 16:**

Prekládka SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenia v km 2,473 bola vykonaná dňa 10.05.2023 (prepoj) a realizácia stavebného objektu bola dokončená 25.05.2023, pričom pôvodne plánovaný termín bol určený na deň 16.05.2022.

Ide o omeškanie prác na stavebnom objekte SO 40-35-06.1 o 374 dní, čo následne spôsobilo omeškanie prác na súvisiace SO, ktoré ovplyvňujú kritickú cestu :

SO 40-31-01 Bosáková ul. - Romanova ul., príprava úremia  
SO 40-31-01.2 Odhumusovanie a úpravy terénu  
SO 40-32-01 Električkový spodok v úseku Bosáková - Romanova  
SO 40-32-02 Električkový zvršok v úseku Bosáková - Romanova  
SO 40-32-03 Priecestia cez električkovú trať v úseku Bosáková - Romanova  
SO 40-32-04 Kofaj ako spätný vodič v úseku Bosáková - Romanova  
SO 40-33-01 Združený most Rusovská cesta  
SO 40-37-01 Bosáková ul. - Romanova ul., dažďová kanalizácia  
SO 40-37-01.1 Dažďová kanalizácia uzla križovatky Rusovská  
SO 40-37-01.1.a Dažďová kanalizácia uzla križovatky Rusovská - Jantárová  
SO 40-37-01.1.b Odľučovač ropných látok - ORL 150 l/s  
SO 40-37-01.1.c Odľučovač ropných látok - ORL 30 l/s  
SO 40-37-01.3 Dažďová kanalizácia uzla električková trať - Romanova ul.  
SO 40-38-02 Križovatka Jantárová cesta - Rusovská cesta  
SO 40-38-05 Cyklochodník v úseku Bosáková ul. - Romanova ul.

VI.

**Nárok č. 17** – omeškanie z dôvodu kolízie VN kábla SO 51-35-01.1 Premostenie Kutlíkova – preložka VN ZSE a opory č.1 a 2 mostného objektu 51-33-01 Kutlíkova ul. Premostenie Chorvátskeho ramena.

#### Popis skutočností:

Dňa 15.7.2022 Zhotoviteľ listom č. 040-22-ALD-M oznámil Personálu Objednávateľa, že v priebehu realizácie Diela identifikoval nové skutočnosti (13.07.2022 boli oznámené na Výrobnom výbore), ktoré nie sú predmetom Zmluvy a vyžadujú si pozornosť Stavebného dozoru (ďalej SD)/Objednávateľa a postup v zmysle článku 13 [Zmeny a úpravy] ZP, keďže riešenie v dokumentácii Objednávateľa (DRS)



obsahuje nedostatky a Zhotoviteľ požadoval poskytnutie „správneho technického riešenia“ pre SO 51-35-01.1 linky č.144 a 392.

Dňa 21.7.2022 SD svojím listom č. 304/21.7.2022 zaslal Žiadosť o vyjadrenie AD.

AD k jednotlivým nezrovnalostiam poskytol stanovisko dňa 26.07.2022, v ktorom uviedol, že AD počas projektových prác mal k dispozícii iba polohové zameranie inžinierskych sietí (ďalej IS), a že vychádzal z predpokladu, že predmetný kábel VN č.144 a č. 392 ide v polohe, ktorá je dostatočne vzdialená od projektovanej opory SO 51-33-01, prípadne ho je možné ešte viac posunúť od projektovanej opory mostu.

Zhotoviteľ následne listom č. 071\_23-ALD-D\_EDu zo dňa 22.02.2023 zaslal Priebežné oznámenie o Nároku č.17 - kolízia VN ZSE SO 51-35-01.1 a SO 51-33-01 Kutlíkova ul. Premostenie Chorvátskeho ramena, ktorým doplnil oznámenie o nároku č. 17 o nasledovné skutočnosti:

- ZHT nemohol začať s realizáciou preložky VN č.144 podľa harmonogramu prác zo dňa 19.12.2022 v termíne dňa 04.08.2022, nakoľko takto realizovaný objekt by neumožňoval práce na súvisiacom premostení, kde budovanie opôr v osi 1 a 2 nadväzuje na dokončenie prekládky VN linky č. 144,
- z dôvodu plnenia harmonogramu Zhotoviteľ pristúpi k vŕtaniu pilót opory 2 z úrovne nad káblom VN, čo predstavuje potrebu zhotovenia dodatočnej pracovnej plošiny a dodatočné hluché vŕtanie 2m na každú pilótu, za čo nemôže byť zodpovedný Zhotoviteľ,
- nemôže začať s prácami na budovaní opôr a prechodovej oblasti SO 51-33-01, pokiaľ nebude navrhnutá Zmena riešenia DRS pre VN č.144, ktoré zabezpečí funkčné a bezpečné zrealizovanie a následné sprevádzkovanie preložky linky 144 v novej trase tak, aby výkopy definované v požadovanej Zmene DRS nezasahovali do ochranného pásma VN vedenia.

Dňa 13.03.2023 ZHT listom č. 097-23-ALD-D AFe predložil cenovú ponuku na zmenu DRS SO 51-35-01.1.

SD dňa 09.05.2023 vydal Pokyn na zmenu č. 9 na vypracovanie revízie DRS SO 51-35-01.1 linka 144, 392.

ZHT na základe vydaného Pokynu SD č.9 predložil aktualizovanú cenovú ponuku dňa 04.07.2023 listom č. 270-23\_ALD-D AFe na vypracovanie zmenovej DRS SO 51-35\_01.1 linka č.144, SO 51-35-01.1 linka č. 392 so žiadosťou o odsúhlasenie ceny od čoho závisí ďalší postup spracovania dokumentácie. Termín dodania DRS spracovateľom je do 1 mesiaca od potvrdenia objednávky Stavebným dozorom.

#### **Zhrnutie vyčíslenia časových dopadov z dôvodov uvedených v Nároku č. 17:**

Z dôvodu kolízie VN kábla SO 51-35-01.1 s oporami č.1 a 2 mostného objektu 51-33-01 Kutlíkova ul. Premostenie Chorvátskeho ramena a potrebe spracovania nového projektového riešenia, na ktoré bol vydaný Pokyn SD č. 9, došlo ku dňu (11.07.2023) k omeškaniu prác na uvedených SO o **363 dní (rozdiel od zistenia kolízie dňa 13.07.2022 a aktuálnym dátumom 11.07.2023)**

Taktiež to má časový dopad na ďalšie súvisiace SO, ktoré ovplyvňujú kritickú cestu projektu :

SO 40-35-06 Bosákova ul. - Romanova ul., preložky VN vedení

SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenie km 2,473

SO 40-35-06.2 VN 22kV vedenie km 3,305

SO 50-35-05 Romanova ul. - Betliarska ul., preložky VN vedení

SO 50-35-05.1 VN 22kV vedenie km 3,800

SO 50-35-05.2 VN 22kV vedenie km 4,472

SO 51-33-01 Kutlíkova ul. premostenie Chorvátskeho ramena

SO 51-35-01 Premostenie Kutlíkova, preložky VN vedení

SO 51-35-01.1 Premostenie Kutlíkova - preložka VN ZSE  
SO 60-35-12 VN 22kV vedenie km 5,700  
SO 60-35-12.1 VN 22kV vedenie km 5,700  
SO 60-35-13 Meniareň Panónska, rozvody VN  
SO 60-35-13.1 SO 60-35-13.1 VN Prípójky

## VII.

### Zhrnutie dopadov nárokov č.10,16,17

Vzhľadom na vyššie uvedené Mimoriadne okolnosti (N10), posun v realizácii až po oprave vedenia V8815, znefunkčneného po požiari v telese Prístavného mosta SO 40-35-06.1 (N16), Zmeny DRS SO 51-35-01.1 (N17) je evidentný časový dopad na pôvodný HMG prác, posun Míľnikov stavby č. 1-4 a predĺženiu Lehoty výstavby.

Zhotoviteľ aktuálne predbežne hodnotí meškanie plánovaných prác z dôvodu uvedených oznámených nárokov č. 10,16,17 nasledovne:

**Nárok č. 10** - omeškania LV a Míľnikov č. 1-4 z dôvodov „Vyššej moci“ o **167 dní** (odo dňa 24.02.2022 – do 10.08.2023)

**Nárok č. 16** – omeškanie LV a Míľnikov 1-4 o **380 dní** (rozdiel odo dňa plánovanej skončenej prekládky 10.05.2022 - do dňa skutočnej skončenej prekládky 25.05.2023)

**Nárok č. 17** – omeškanie LV a Míľnikov 1-4 o **363 dní** (rozdiel od zistenia kolízie kábla dňa 13.07.2022 ku dňu 11.07.2023)

Zhotoviteľ považuje uvedené dôvody v nárokoch č 10,16,17 za nepredvídateľné v súlade so zmluvnými ustanoveniami, nakoľko Zhotoviteľ ako primerane skúsený Zhotoviteľ tieto nemohol predvídať k dátumu na predloženie Ponuky ani z poskytnutej Dokumentácie Objednávateľa. Zhotoviteľovi z dôvodov uvedených vyššie taktiež vznikajú navyše Náklady.

Zhotoviteľ bude taktiež z dôvodu predĺženia Lehoty výstavby vynakladať zvýšené náklady vrátane výrobnéj a správnej réžie, ako aj ďalších súvisiacich nákladov s realizáciou predmetných Zmien, ktoré nie sú zahrnuté v Ponuke.

Vzhľadom na to, že uvedené SO sú na kritickej ceste a ďalší postup prác podľa HMG je podmienený ich ukončením, Zhotoviteľovi na základe vyššie uvedeného vznikli objektívne dôvody nie z jeho viny na predĺženie:

Lehoty výstavby o 225 dní, t.j. Lehota výstavby uvedená v Prílohe k Ponuke je navrhovaná z 820 dní na 1 045 kalendárnych dní.

Termín ukončenia Diela: 30/09/2024

**Jednotlivé míľniky sú navrhované nasledovne:**

Míľnik č. 1: omeškanie o 502 dní, nový termín do 622 dní od začiatku prác, t.j.02.08.2023,

Míľnik č. 2: omeškanie o 455 dní, nový termín do 820 dní od začiatku prác, t.j.16.02.2024,

Míľnik č. 3: omeškanie o 502 dní, nový termín do 1042 dní od začiatku prác, t.j.25.09.2024

Míľnik č. 4: omeškanie o 327 dní, nový termín do 1047 dní od začiatku prác, t.j. 30.09.2024.

Zhotoviteľ má za to, že v súlade s podčlánkom 20.1 primerane zdôvodnil časové dopady na posun Míľnikov č.1 -4 a LV, vzhľadom na Mimoriadne okolnosti, nepredvídateľné skutočnosti a chyby DRS.



Zhotoviteľ zdôrazňuje, že vyčíslený dopad na čas je konštatovaný výlučne s ohľadom na vyššie uvedené dôvody uvedené v nárokoch č 10,16,17 a nezohľadňuje následne vzniknuté ďalšie nepredvídateľné a mimoriadne okolnosti, popísané v doteraz predložených nárokoch.

Zhotoviteľ si dovoľuje požiadať SD v nadväznosti na podčl. 8.4 (*Predĺženie Lehoty výstavby*) a 20.1 (*Nároky Zhotoviteľa*) o vydanie Rozhodnutia podľa podčl. 3.5 (*Rozhodnutia*) VZP/OZP v zmysle vyššie uvedeného.

Zhotoviteľ verí, že vyššie uvedené bude zohľadnené v rámci komplexného dodatku týkajúceho sa zmeny Harmonogramu prác z dôvodu Mimoriadnych udalostí a nepredvídateľných skutočností, ktoré nastali pri realizácii Diela.

Zhotoviteľ sa na základe tohto listu nevzdáva akýchkoľvek nárokov vyplývajúcich zo Zmluvy, ani z príčiny uvedenej týmto listom, ktoré nie sú súčasťou tohto listu, ani nepotvrdzuje neexistenciu akýchkoľvek iných nárokov podľa Zmluvy.

S pozdravom,



**Združenie NS MHD PETRŽALKA**

Ing. Jaime Martín García

Na základe plnej moci

Predstavitel Zhotoviteľa

Na vedomie:

HIS Ing. Pavlák, Hlavné mesto SR Bratislava, Primaciálne nám. č. 1, 814 99 Bratislava

Zoznam príloh, ktoré sú doručované s listom 285-23-ALD-D\_JMG emailom elektronicky na odkaze <https://pracownik.aldesa.pl:444/s/ZmTMKWfkkKSCdMr9> a s originálom listu 285-23-ALD-D\_JMG spolu s 1 x DVD:

ČÍSLO PRÍLOHY:	OZNAČENIE:	ZO DŇA:	VEC:
Príloha č. 1	List Zhotoviteľa 184-22-ALD-D	20.09.2022	Doručenie návrhu /DRAFTU/ vecného harmonogramu V01
Príloha č. 2	List Zhotoviteľa 211_22-ALD-D	20.10.2022	Doručenie revidovaného harmonogramu
Príloha č. 3	List Zhotoviteľa 258_22-ALD-D	23.11.2022	Zhrňujúce zdôvodnenia Zhotoviteľa k omeškaniu harmonogramu prác na SO určených v rámci Mílnika č.1 a 2
Príloha č. 4	List Zhotoviteľa 298-22-ALD-D	19.12.2022	Odpoveď Zhotoviteľa na list SD zo dňa 07.11.2022 – Oznámenie ku predloženému harmonogramu
Príloha č. 5	List Zhotoviteľa 025-23-ALD-M_AFe	20.01.2023	Oznámenie Zhotoviteľa o kolízii stĺpu verejného osvetlenia v blízkosti premostenia Kutlíkova SO 51-33-01 a žiadosť o vydanie Pokynu SD podľa čl. 13

ČÍSLO PRÍLOHY:	OZNAČENIE:	ZO DŇA:	VEC:
Príloha č. 6	List Zhotoviteľa 026-23-ALD-M_JMG	12.05.2023	Zhrňujúce zdôvodnenia Zhotoviteľa k omeškaniu harmonogramu prác na SO určených v rámci Mílnika č. 3
Príloha č. 7	List Zhotoviteľa 019-22-ALD-M	08.03.2022	Oznámenie o Vyššej moci – ozbrojený konflikt na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky Oznámenie o nároku č. 10
Príloha č. 8	List SD SD_178/29.4.2022	29.4.2022	List Stavebného dozoru k Zhotoviteľovmu oznámeniu o nároku č. 10 – Vyššia moc
Príloha č. 9	List Objednávateľa MAG 426089/2022	29.07.2022	Vyjadrenie k žiadosti o uzavretie dodatku k Zmluve o dielo
Príloha č. 10	List SD SD_022/12.01.2023	12.01.2023	Pripomienky Stavebného dozora ku predloženému harmonogramu
Príloha č. 11	List Zhotoviteľa 027-22-ALD-M	07.04.2022	Oznámenie o Vyššej moci – ozbrojený konflikt na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky Oznámenie o nároku č. 10 - priebežný nárok č. 10.1
Príloha č. 12	List Zhotoviteľa 030-22-ALD-M	10.5.2022	Oznámenie o Vyššej moci – ozbrojený konflikt na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky Oznámenie o nároku č. 10 - priebežný nárok č. 10.2
Príloha č. 13	List Zhotoviteľa 034-22-ALD-M	27.05.2022	Žiadosť o uzavretie dodatku k Zmluve o dielo
Príloha č. 14	List Zhotoviteľa 036-22-ALD-M	04.06.2022	Doplnenie žiadosti o uzavretie dodatku k Zmluve o dielo
Príloha č. 15	List Zhotoviteľa 039-22-ALD-M	08.07.2022	Oznámenie o Nepredvídateľných fyzických podmienkach/inžinierskej sieti Oznámenie o okolnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť prácu, zvýšiť Zmluvnú cenu alebo zdržať vyhotovenie Diela Oznámenie o nároku č. 16 – SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenie km 2,473
Príloha č. 16	List Zhotoviteľa 229-22-ALD-M	02.11.2022	Priebežné oznámenie k Nároku č. 16 – stanovisko ZSD k prekládke SO 40-35-06.4
Príloha č. 17	List Zhotoviteľa 040-22-ALD-M	15.07.2022	Oznámenie Zhotoviteľa o chybe v Projektovej dokumentácii (podčl. 1.8 ZP) Oznámenie o skutočnostiach zakladajúcich Zmenu podľa článku 13 Žiadosť o vydanie pokynu podľa podčl. 13.1 Oznámenie o pravdepodobnosti, že sa realizácia Diela oneskorí alebo preruší z dôvodu, pokiaľ Zhotoviteľ neobdrží pokyn v primeranom čase (podčl. 1.9 ZP) Oznámenie o nároku č. 17 – SO 51-35-01.1 Premostenie Kutlíkova - preložka VN ZSE a

ČÍSLO PRÍLOHY:	OZNAČENIE:	ZO DŇA:	VEC:
			51-33-01 Kutlíkova ul. premostenie Chorvátskeho ramena
Príloha č. 18	List SD 304/21.7.2022	21.07.2022	Žiadosť o vyjadrenie AD.
Príloha č. 19	List Zhotoviteľa 071_23-ALD-D_EDu	22.02.2022	Priebežné oznámenie o Nároku č. 17 - kolízia VN ZSE SO 51.35.01.1 a SO 51-33-01 Kutlíková ul. Premostenie Chorvátskeho ramena
Príloha č. 20	List Zhotoviteľa 097-23-ALD-D	13.03.2023	Nárok 17 - Predloženie Cenovej ponuky za zmenu DRS SO 51-35-01.1
Príloha č. 21	List SD SD_224/09.05.2023	09.05.2023	Pokyn SD pre vypracovanie revízie DRS k SO 51- 35-01.1
Príloha č. 22	List Zhotoviteľa 270-23_ALD-D_AFe	04.07.2023	Predloženie aktualizovanej cenovej ponuky za zmenovú DRS, žiadosť o odsúhlasenie ceny
Príloha č. 23	Potvrdenie ALAS	05.08.2022	
Príloha č. 24	Potvrdenie KAHOSTAV	08.08.2022	
Príloha č. 25	Potvrdenie HYDROEKOL	10.08.2022	
Príloha č. 26	Potvrdenie NOPE	10.05.2023	
Príloha č. 27	Potvrdenie STAVOKOV	10.05.2023	
Príloha č. 28	Potvrdenie ELZA	10.07.2023	
Príloha č.29	Revidovaný Harmonogram prác (v zmysle N10, N16 a N17)	11.07.2023	

**Záznam z Pracovnej porady k HMG a míľníkom k predĺženiu LV**

Stavba: **Nosný systém MHD 2. časť Bosákova - Janíkov dvor**  
 Dátum a čas: **17.08.2023, 8:00 – 11:00**  
 Miesto: **METRO Bratislava a.s., Muchovo nám. č. 12, 852 71 Bratislava**  
 Prítomní: **osobne podľa priloženej prezenčnej listiny**

<b>Zmluva o dielo:</b>	evidenčné číslo Zhotoviteľa: MAGSP2100057
<b>Objednávateľ:</b>	Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava, Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava
<b>Stavebný dozor:</b>	METRO Bratislava a.s., Bratislava
<b>Autorský dozor:</b>	Združenie Reming + Alfa04 + PIO Keramoprojekt
<b>Projektant dokumentácie pre realizáciu stavby:</b>	Dopravoprojekt a.s., Bratislava
<b>Zhotoviteľ:</b>	Združenie NS MHD PETRŽALKA

1.	
	<p>Objednávateľ, Zhotoviteľ a SD sa zišli na pracovnú poradu za účelom konzultácie v súlade s podčl. 3.5 ZP, v súvislosti s Nárokom Zhotoviteľa na predĺženie LV a posun míľníkov.</p> <p>Zhotoviteľ vysvetlil podrobnosti jeho žiadosti k predĺženiu LV a posunu míľníkov M1 až M4 na upravenom HMG.</p> <p>SD sa vyjadril, že uviedol dôvody, pre ktoré nemôže akceptovať nárok Zhotoviteľa vo forme, v akej bol prezentovaný. SD taktiež konštatoval, že predložené podklady nedostatočne zdôvodňujú požiadavky Zhotoviteľa.</p> <p>SD žiada Zhotoviteľa, aby predložil konkrétnejšie podklady k nároku č. 10 a k nároku č. 16, ako aj zdôvodnenie posunu míľníka M1.</p> <p>Objednávateľ požaduje doplniť ostatné nároky, ktoré by mohli ovplyvniť posun míľníkov.</p> <p>Objednávateľ a stavebný dozor žiadajú Zhotoviteľa, aby informoval, kedy doplní tieto podklady, aby sa mohlo zvolať následné stretnutie za účelom konzultácie o predĺžení LV a posunu míľníkov M1 až M4.</p>



Zapisovateľ: Ing. Dagmara Skoncová

## Prezenčná listina



Názov projektu | Nosný systém MHD 2. časť Bosákova - Janíkov dvor  
Predmet stretnutia | Pracovná porada k HMG a míľnikom k predĺženiu LV  
Dátum | 17.08.2023, 8:00 – 11:00  
Miesto | Zasedačka METRO Bratislava a.s.

### Prítomní

Meno a priezvisko	Organizácia	e-mail	Podpis
Ing. Tatiana Kratochvílová	HMBA		
Ing. Marek Bagi	HMBA		
Ing. Zuzana Kolman Šebestová	METRO		
Ing. Ján Garbier	METRO		
Bc. Jozef Šimo	METRO		
Ing. Bohumil Vaško	METRO		
Ing. Pawel Knurek	NSMHD2		
Ing. Ivan Brlejš	METRO		
To			



**Záznam z rokovania v súlade s podčl. 3.5 konaného dňa 23.08.2023 -  
zmena harmonogramu prác, posun Mílnikov 1-4, predĺženie Lehoty  
výstavby**

**(Plne detailný nárok na posun mílnikov a predĺženie LV z dôvodu  
oznámených nárokov č.10,16,17)**

**Stavba:** Nosný systém MHD 2. časť Bosákova - Janíkov dvor

**Dátum a čas:** 23.08.2023, 11:00-12:30 hod.

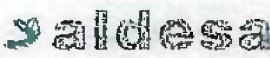
**Miesto:** zasadačka Združenia NS MHD PETRŽALKA na Zariadení staveniska  
ZS 08

**Prítomní:** Podľa priloženej prezenčnej listiny, ktorej fotokópia tvorí  
nedeliteľnú prílohu tohto zápisu.  
Jej originál je uložený u Zhotoviteľa.

**Prítomné strany:**

Stavebný dozor:	METRO Bratislava a.s.
Objednávateľ:	Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
Zhotoviteľ:	Združenie NS MHD Petržalka (ALDESA CONSTRUCCIONES S.A., ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA Sp. z o.o.)



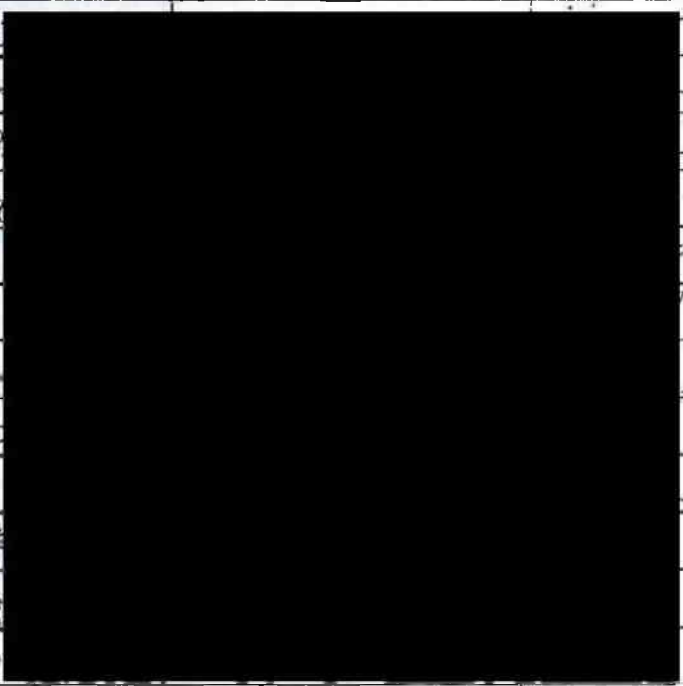
	Nosný systém MHD 2. časť Bosákova – Janíkov dvor
Združenie NS MHD PETRŽALKA	Dátum: 23.08.2023

PRÍLOHA Č.1 - PREZENČNÁ LISTINA

PREZENČNÁ LISTINA

23.08.2023

Miesto: Zasadacia Zdrúženia NS MHD 2 Petržalka na ZS 08 na Pajštúnskej ulici

P. č.	MENO PRIEZVISKO	SPOLOČNOSŤ	TEL.KONTAKT	E-MAIL KONTAKT	PODPIS
1	Alžbeta DUGAISOVÁ	METRO			
2	DAJAN TRÁVUNIAK	-			
3	Bukovinská Váňa	-			
4	Jan Garbík	-			
5	Zuzana Kuchanová	-			
6	Jana ŠÍHO	-			
7	Jan BRLEJ	-			
8	KLARA DUDOVÁ	METRO			
9	DAJAN TRÁVUNIAK	ALDESA			
10	LEONARD DULEBA	ALDESA			
11	Monika Babi	KMSR BA			
12	Monika Babi	KMSR BA			
13					
14					
15					
16					
17					
18					



## **Priebeh a závery:**

### **Predmet rokovania:**

Stretnutie bolo zvolané Stavebným dozorom za účelom konzultácie so zmluvnými Stranami v súlade s podčl. 3.5 k predloženému Plne detailnému nároku na posun míľnikov a predĺženie LV z dôvodu oznámených nárokov č.10,16,17<sup>1</sup>

### **Vyjadrenie Zhotoviteľa k udalostiam, ktoré spôsobili posun jednotlivých míľnikov a Lehotu výstavby:**

ZHT zhrnul svoju argumentáciu na zmenu harmonogramu prác:

#### **Nárok č.10 (Vyššia moc) :**

Dňa 08.03.2022 zaslal SD list č. 019-22-ALD-M, ktorého predmetom je: Oznámenie o Vyššej moci – ozbrojený konflikt na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky Oznámenie o nároku č. 10.

Ozbrojený konflikt, invázia resp. vojna na Ukrajine, jej dopady mali zásadný negatívny vplyv na riadne plnenie Zmluvy od začiatku realizácie projektu, čím boli splnené podmienky pre uznanie tejto udalosti ako „Vyššej moci“ v zmysle podčlánku 19.1 ZP a s odkazom na podčlánok 17.3 [Riziká Objednávateľa] ZP (písm. a)) sa jedná o riziko Objednávateľa, a to bez ohľadu na to, či sa vojna odohráva v Krajine (Slovensko) alebo susediacej Ukrajine.

V dôsledku vyššie uvedeného Zhotoviteľ od začiatku stavby evidoval sťaženosť dostupnosť a zásadné zvýšenie cien základných stavebných materiálov, ako železa (tvrdej a mäkkej výstuže), ocele a výrobkov zo železa a ocele, koľajníc, materiálov na debnenie a izolácie atď. Na predmetné materiály a výrobky Zhotoviteľ od začiatku stavby ťažko získaval ponuky od dodávateľov, ktorí sa nechceli zaviazat' k termínom dodania ani k cene, z dôvodu dynamického nepredvídateľného vývoja na trhu.

Zhotoviteľ na základe ustanovení podčl. 19.4 [Dôsledky Vyššej moci] a 8.4 [Predĺženie Lehoty výstavby] a berúc do úvahy ustanovenia podčl. 20.1 ZP, žiadal

- predĺženie Lehoty výstavby podľa podčl. 8.4 [Predĺženie Lehoty výstavby]
- úpravu Míľnikov 1. až 4. uvedených v podčl. 8.3 [Harmonogram prác]
- úhradu Nákladov Zhotoviteľa, ktoré mu vzniknú v dôsledku udalosti (Vyššej moci).

ZHT zároveň uviedol, že od začiatku prác na Diele sa prejavovali problémy prierezovo v celom stavebnom odvetví aj v dôsledku pandémie COVID 19, a navyše krátko po podpise Zmluvy došlo k skokovému, rapídному a zásadnému zvýšeniu cien a nedostatku stavebných materiálov z dôvodov vojenskej operácie na Ukrajine. Na základe uvedeného Zhotoviteľ požadoval predĺženie LV o **265 dní**, t.j. rozdiel medzi dátumami 18.11.2021 a 10.08.2022, kedy bol platný Dodatok č.2, ktorým bol dohodnutý mechanizmus pre zvýšenie ceny Diela v dôsledku nárastu cien materiálov a prác z dôvodu existencie Mimoriadnych udalostí.

**Vyjadrenie SD k Nároku č. 10:** Na základe preštudovania predložených podkladov k Nároku č. 10 a predchádzajúcich konzultácií s oboma Stranami, SD súhlasí s názorom oboch Strán, že udalosti popísané v Nároku č. 10 mali dopad na predĺženie LV ako aj na posun míľnikov. Úhrada Nákladov Zhotoviteľa, ktoré mu vznikli v dôsledku udalosti (Vyššej moci) bola

<sup>1</sup> List ZHT č. č.285 -23\_ALD\_M\_JMG

v dostatočnej miere riešená v Dodatku č. 2 a tak nie je predmetom konzultácií v súvislosti s predĺžením LV a posunom Mílnikov.

**V súvislosti s predĺžením LV**, už v predchádzajúcich konzultáciách so Stranami SD vyjadril názor, že predĺženie LV o 265 dní z dôvodu udalostí Nároku č. 10, t.j. rozdiel medzi dátumami 18.11.2021 (Dátum začatia) a 10.08.2022, (platnosť Dodatku č.2) nie je akceptovateľné, pretože naznačuje posun Dátumu začiatku prác z 18.11.2021 na 10.08.2022, čo nie je zdôvodniteľné, nakoľko Dátum začatia prác je fixný, tak ako bol stanovený v súlade so Zmluvou podľa podčl. 8.1 OP a taktiež z toho dôvodu, že Zhotoviteľ v období od Dátumu začatia prác do výskytu udalosti Nároku č. 10 (24.2.2022) vykonával svoje aktivity bez akéhokoľvek dopadu Nároku č. 10. Dopad Nároku č. 10 je možné brať do úvahy až od času, kedy dôsledky Nároku č. 10 mohli mať priamy vplyv na pracovné aktivity ležiace na kritickej ceste ako aj na aktivity súvisiace s plnením mílnika M1. SD a Objednávateľ sú toho názoru, že v dôsledku čiastočného zmarenia určitých činností súvisiacich s obstarávaním subdodávateľov a materiálov v období od Dátumu začatia (18.11.2021) do vzniku udalosti nároku č. 10 (24.2.2022) je možné akceptovať dopad celého tohto obdobia na LV, čo predstavuje **167 dní**. Po takomto vysvetlení a zdôvodnení Zhotoviteľ akceptoval závery dopadu Nároku č. 10 na predĺženie LV. Objednávateľ vyjadril súhlas.

**V súvislosti s posunom mílnika M1** sa SD vyjadril, že podľa Zmluvy bol dátum plnenia 18.3.2022 a teda za normálnych okolností dopad Nároku č. 10 by nemal mať žiadny vplyv na plnenie M1. SD však akceptuje skutočnosť, že v období od Dátumu začatia (18.11.2021) do vzniku udalosti Nároku č. 10 (24.2.2022) sa vyskytli iné udalosti súvisiace s preložkami sietí, ktoré neumožnili dosiahnuť plnenie mílnika M1 do 18.03.2022 a tým sa aktivity súvisiace s plnením M1 presunuli do obdobia ovplyvneného udalosťou Nároku č. 10. Tým, že v počiatočnom období sa vyskytli problémy s preložkami nepredvídateľných sietí (SPP, Orange, UPC), ktoré mali dopad na rôzne aktivity mílnika M1, ako aj následne s tým súvisiace majetkoprávne problémy, ktoré sa nepodarilo vyriešiť ani počas dopadu udalosti Nároku č. 10 t.j. do 10.8.2022, je možné tento dátum stanoviť ako východzí dátum pre plnenie M1. SD už v minulosti upozornil Zhotoviteľa, že v doteraz predložených podkladoch nie je dostatočne zdôvodnený dopad preložiek nepredvídateľných sietí na plnenie M1 a požiadal Zhotoviteľa o doplnenie podkladov.

Zhotoviteľ v tejto súvislosti odprezentoval podrobnosti oznámeného Nároku č. 20 (nevysporiadané MPV pri SO 51-36-01.9) nasledovne:

ZHT dňa 18.08.2022 zaslal list č. 153-22-ALD-D, a dňa 09.09.2022 list č. 172-22-ALD-D, ktorými upozornil Personál Objednávateľa na to, že nie je možné realizovať preložky slaboprúdových vedení (UPC) pri Technopole podľa návrhu v DRS (otvorený výkop), keďže chýba MPV k pozemku KCN 1444/11 (Technopol, majiteľ REALITY FOND s.r.o.).



Vážení pán Antala,

v nadväznosti na našu komunikáciu ohľadom realizácie preložiek cez parcelu KCN 1444/11 (k.ú. Petržalka) Vám týmto ako správca nehnuteľností poverený vlastníkom uvedenej parcely oznamujeme, že nesúhlasíme s realizáciou preložiek spôsobom, ktorý naruší aktuálny stav chodníkov nachádzajúcich sa na uvedenej parcele (výkop) a žiadame o realizáciu preložiek na uvedenom pozemku technologickým postupom, ktorý nevyvolá potrebu následných opráv chodníka.

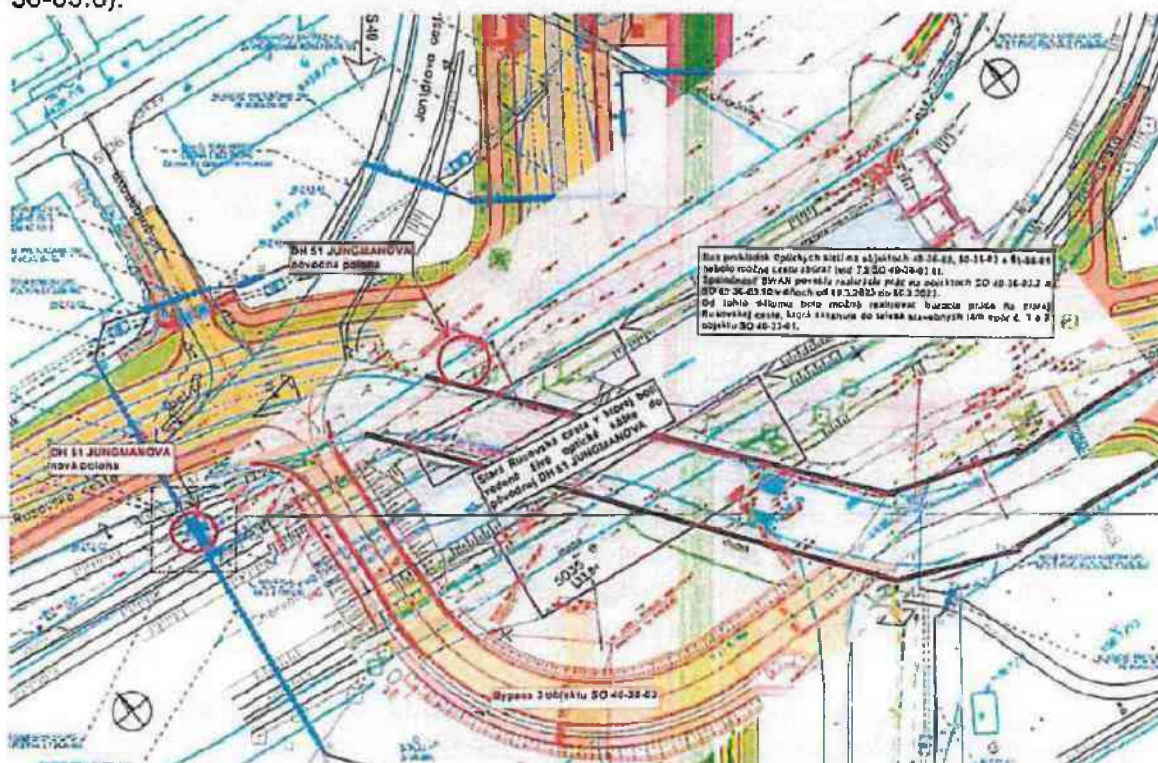
S pozdravom,



FILIP HÄUSLER

List zo dňa 09.09.2022

V danej trase je taktiež vedená aj sieť operátora UPC, preto nebolo možné vykonať ani preložky UPC siete na UČS 40, 50 a 51. Všetky siete bolo možné realizovať spoločne, keďže sa zafukuje celá trasa UPC vedenia od UČS 51 cez UČS 50 až po UČS 40 do DH 51 Jungmanova, v blízkosti opôr mosta SO 40-33-01 (viď. Príloha č.2, prehľadná situácia SO 40-36-03.6).



Príloha č. 2 – Situácia SO 40-36-03.6

- V reakcii na danú situáciu SD dňa 20.9.2022 ZHT listom č. 183-22-ALD-D, požiadal Zhotoviteľa o predloženie ponuky v súlade s podčl. 13.3 Postup pri Zmenách.
  - SD dňa 19.10.2022 zaslal ZHT list č. SD\_450/19.10.2022, v ktorom v súlade s podčl. 13.1 vydáva Pokyn na Zmenu č. 1 na vyprojektovanie a zrealizovanie zmeny,
  - ZHT dňa 28.10.2022 zaslal SD list č. 222-22-ALD-D, ktorým v súlade s podčl. 4.1 predkladá čístopis DVP dokumentácie SO 51-36-01, zahŕňajúcej zmenu,
  - SD dňa 23.11.2022 odsúhlasil predloženú DVP pre objekt SO 51-36-01,
  - ZHT začal realizovať práce na objekte SO 51-36-01.9 dňa 24.11.2022 (denník) a ukončil ich dňa 20.01.2023, okrem zafukovania, nakoľko technologický postup nedovoľuje realizovať zafukovanie optických káblov pri teplote ovzdušia nižšej ako 5°C.
- 
- Dňa 28.02.2023 ZHT predložil list, kde spoločnosť SWAN, a.s. povolila práce na objektoch SO 40-36-03.2 a SO 40-36-03.10, v termíne realizácie od 14.03.2023 do 16.03.2023, (zafukovanie optických káblov do DH 51 Jungmanova – nová poloha).
  - Následne bolo možné ukončiť búracie práce starej Rusovskej cesty, v ktorej bolo „živé“ slaboprúdové káble vedené,
  - ZHT dňa 26.03.2023 ukončil búracie práce Rusovskej cesty, ktorá zasahovala do časti budúcich opôr č. 1 a 2 mostu SO 40-33-01,
  - ZHT dňa 27.03.2023 začal baranenie štetovnic – etapa č. 2,
  - ZHT dňa 27.04.2023 dokončil baranenie štetovnic etapy č. 2 a začal s tryskovou iniektážou etapy č. 2 dna stavebnej jamy na oporách,
  - ZHT dňa 10.05.2023 ukončil práce tesnenia dna stavebných iám pre opory č. 1 a 2 objektu SO 40-33-01 pomocou tryskovej iniektáže, čím ukončil aktivitu a) Míľníka č. 1, aktivity b) a c) boli ukončené už predtým ( aktivita b) - 7.4.2022, aktivita c) 15.3.2023).

#### **Prílohy Zhotoviteľa:**

**Príloha č. 1** – Prehľad korešpondencie k nároku č. 10, 20 (s možnosťou otvorenia jednotlivých listov)

**Príloha č. 2** – Situácia SO 40-36-03.6 (s popisom situácie dopadov preložiek slaboprúdových vedení na realizáciu stavebnej jamy SO 40-33-01)

**Vyjadrenie SD k posunu míľníka M1:** SD akceptuje zdôvodnenie dopadu nepredvídateľných udalostí súvisiacich s preložkami sietí a považuje časové obdobia na dokončenie činnosti a) míľníka M1 po odstránení okolností spôsobujúcich prerušenie príslušných prác za primerané. Na základe uvedeného SD navrhuje uvažovať s dátumom 10.8.2022 ako s východným dátumom pre plnenie míľníka M1, pričom sa uvažuje s plnením do 120 dní, t.j. 8.12.2022. V dôsledku nepredvídateľných udalostí sa plnenie M1 posunulo na dátum 10.5.2023. Zhotoviteľ a Objednávateľ akceptujú závery k posunu míľníka M1.

**V súvislosti s dopadom na LV v dôsledku Nároku č. 16 SD prezentoval závery nasledovne:** Začiatok preložky SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenie km 2,473 bol určený správcovskou spoločnosťou ZSDIS na 11.4.2023, a to z dôvodu opravy vedenia V8815,

znefunkčneného po požiari dňa 21.04.2022 (nepredvídateľná udalosť) v telese Prístavného mosta. Práce na preložke boli ukončené dňa 10.5.2023.

Pri zohľadnení postupov a následností činností základného HMG, ukončenie prác na preložke malo priamy dopad na dokončenie prác na SO 40-32-01 *Električkový spodok* v úseku Bosákova - Romanova, ktorý je na kritickej ceste, v dĺžke 60 dní.

V súvislosti s dopadom na LV v dôsledku Nároku č. 17 sa SD vyjadril, že aktivita SO 51-33-01 v dôsledku dopadu nároku č. 17 sa nedostáva na kritickú cestu a za súčasne známych okolností a dopadov Nárokov č. 10, 16 a 17 tak nespôsobuje žiadne oneskorenie ukončenia prác na mostnom objekte SO 51-33-01 a teda nemá žiadny dopad na predĺženie LV.

**Zhotoviteľ a Objednávateľ akceptujú závery k predĺženiu LV a na tomto základe Stavebný dozor je pripravený vydať nasledovné stanovisko:**

Stavebný dozor v súlade s podčl. 3.5 potvrdzuje dohodu Strán o predĺžení Lehoty výstavby podľa podčl. 8.4. o 227 dní, čím sa pôvodná Lehota výstavby upravuje z 820 dní na 1047 dní.

V súvislosti s míľníkmi M2 a M3 SD zhrnul závery rokovania nasledovne: V prípade míľnikov M2 a M3 sa javí ako primerané stanoviť ich posun na základe previazanosti míľnikov M1, M2 a M3 definovanej podčl. 8.4 Osobitných podmienok a pri zohľadnení postupu predmetných činností súvisiacich s plnením míľnikov M2 a M3 tak, ako sú ovplyvnené posunom míľnika M1. Pri zachovaní pôvodného počtu dní (245 dní) medzi míľnikom M1 a M2 je **nový dátum míľnika M2 stanovený na 10.01.2024.**

Pri zachovaní pôvodného počtu dní (175 dní) medzi míľnikom M2 a M3 je **nový dátum míľnika M3 stanovený na 03.07.2024.**

V súvislosti s míľnikom M4 SD zhrnul závery rokovania nasledovne::

Pri stanovení nového dátumu pre míľnik M4 sa vychádza zo stavu činností definovaných pre splnenie míľnika M 4, tak ako sú plánované v Zhotoviteľom predloženom revidovanom harmonograme so zohľadnením posunu míľnikov M1, M2 a M3 ako aj vplyvu konkrétnych činností súvisiacich s realizáciou koľajového zvršku na objektoch SO 40-32-02, SO 50-32-02, SO 60-32-02 a SO 60-32-04. Pri vyhodnotení dopadov na tomto základe je **nový dátum míľnika M4 stanovený na 31.08.2024.**






















Zhotoviteľ a Objednávateľ akceptujú závery k posunu míľnikov M2, M3 a M4.

Strany sa v rámci konzultácií so SD zaoberali iba okolnosťami, ktoré sú známe v danom čase, boli uvedené v podkladoch preložených Zhotoviteľom a preukázateľne majú dopad na LV a plnenie míľnikov M1 až M4 a. Predmetom konzultácií nebolo riešenie časovo súvisiacich nákladov v dôsledku predĺženia LV.

Zapísal: Alica Rudyjová



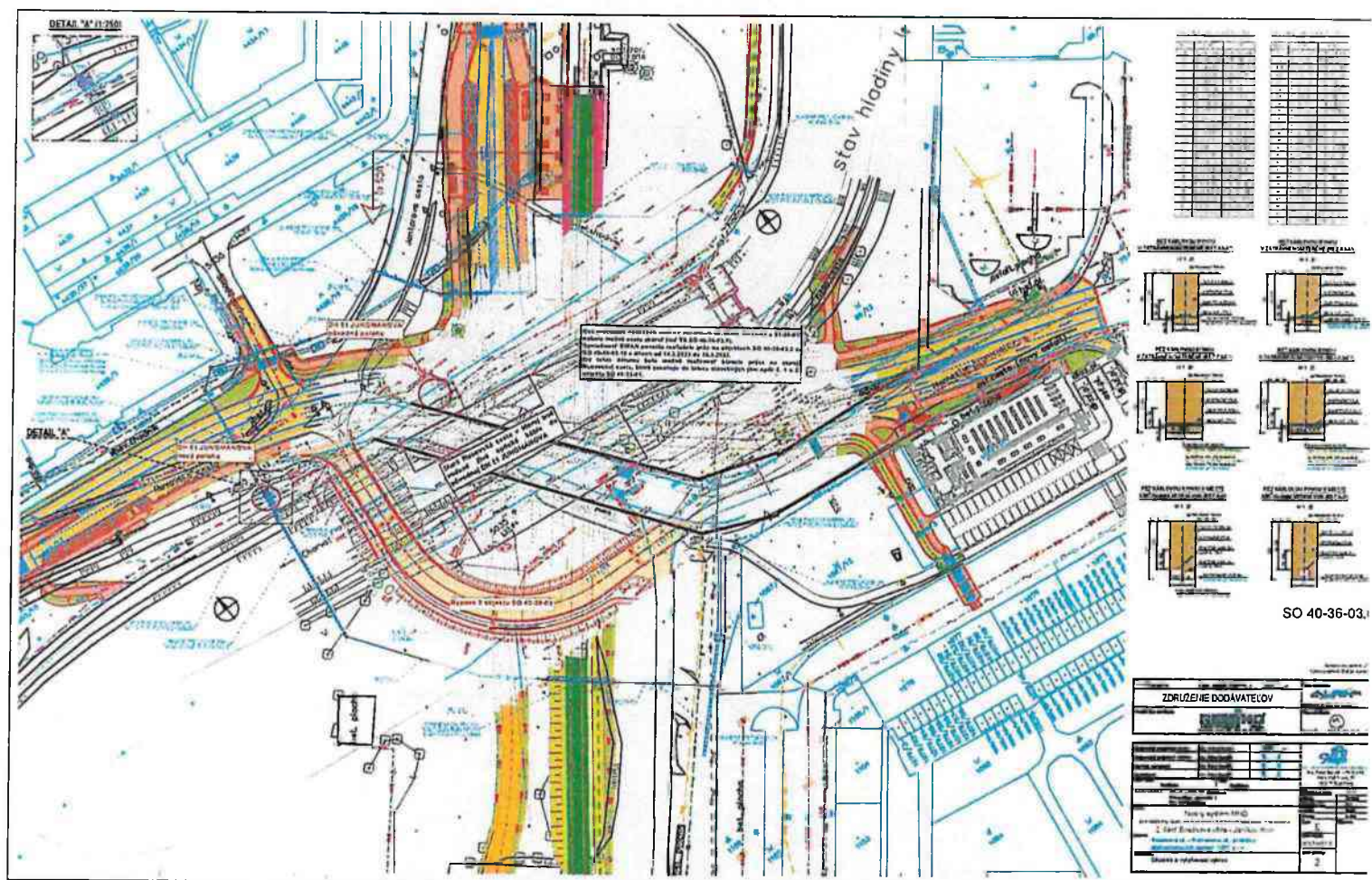


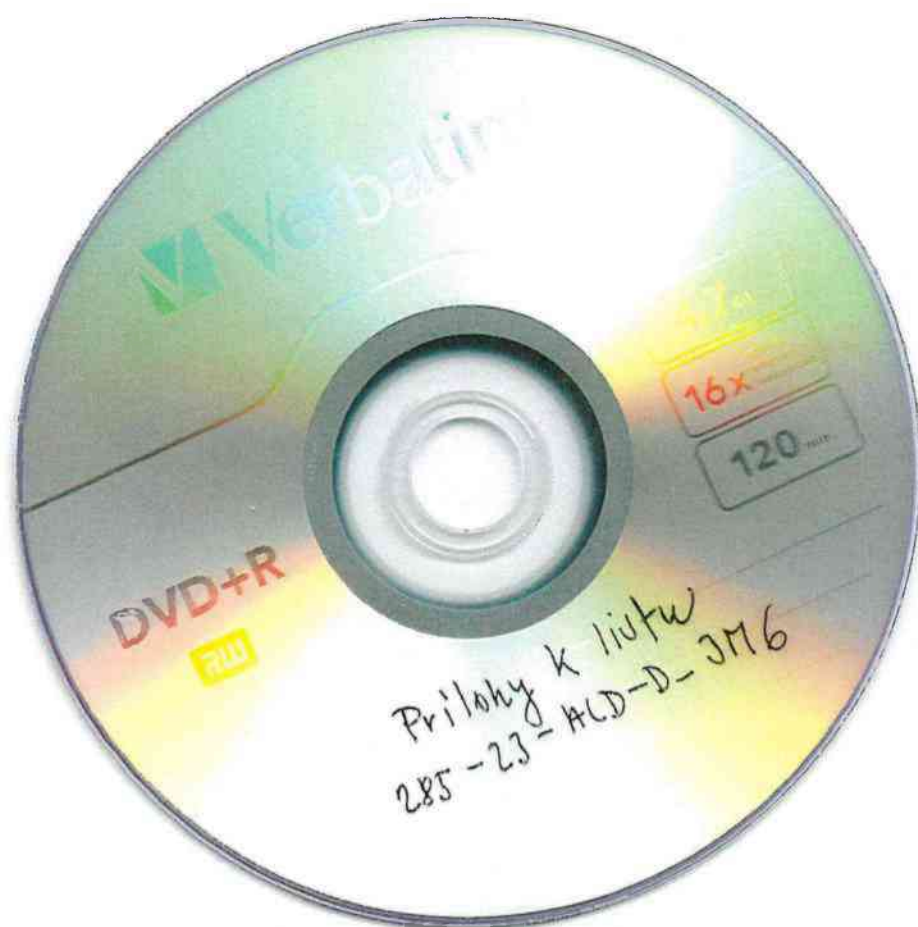
PODROBNOSTI					
DÁTUM	MEDZNIK		POZÍCIA	PREDMET	
18.11.2021	Odozvanie a prevzatie stav. od HMBA		5	Odozvanie a prevzatie staveniska od Objednávateľa	
18.1.2022	Odozvanie a prevzatie stav. od SVP, s.p.		-7	Odozvanie a prevzatie staveniska od SVP, s.p.	
4.2.2022	ZHT 015-22-ALD-M		20	Oznámenie o nároku č. 7	
8.3.2022	ZHT 019-22-ALD-M		16	Oznámenie o nároku č. 10	
1.4.2022	ZHT 024-22-ALD-M		10	ZHT žiada o potvrdenie výškej moci	
7.4.2022	ZHT 027-22-ALD-M		5	ZHT predkladá priebežný nárok č. 10.1	
29.4.2022	SD_178/29.04.2022		17	SD oznamuje, že vojnový konflikt spĺňa definíciu Výškej moci podľa podčl. 19.1 ZP	
7.5.2022	ZHT 029-22-ALD-M		22	ZHT predkladá priebežný nárok č. 10.2	
10.5.2022	ZHT 030-22-ALD-M		27	ZHT predkladá priebežný nárok č. 10.2	
11.5.2022	ZHT 031-22-ALD-M		5	ZHT predkladá priebežný nárok č. 10.3	
10.8.2022	Účinnosť Dodatku č. 2		28	Schválenie indexácie cien	
22.8.2022	ZHT 153-22-ALD-D		14	Oznámenie, že ZHT nediapenuje MPV KCN 1444/11 dopad SO 51-36-01.9	
9.9.2022	ZHT 172-22-ALD-D		11	Oznámenie o nároku č. 20 pre objekty na SO 51-36-01.9	
13.9.2022	SD_383/13.09.2022		-20	SD žiada o predloženie ponuky ZHT	
20.9.2022	ZHT 183-22-ALD-D		8	Predloženie podkladov pre vydanie PrZ	
19.10.2022	SD_450/19.10.2022		-17	Vydanie Pokynu na Zmenu č. 1	
28.10.2022	ZHT 222-22-ALD-D		5	Predloženie DVP pre SO 51-36-01	
11.11.2022	SITEL výluky UPC		-10	Výluky UPC do 31.01.2023	
23.11.2022	SD - DVI		-14	Odsúhlasenie DVP pre SO 51-36-01	
28.2.2023	SITEL preložka SWAN		-7	Realizácia SO 40-36-03.1 a SO 40-36-03.10 v termíne 14.3.2023 do 16.3.2023	
26.3.2023	Vybúranie starej Rusovskej cesty		19		
27.3.2023	Baranenie štetovnice na opore 1 a 2		5		
27.4.2023	Traková injekcia [T] opôr		20		
10.5.2023	Dokončenie TI na oporách		24	Ukončenie Mŕňka č. 1	

Nárok č. 10

Nárok č. 20







Priloky k listu  
285-23-AED-D-3M6



MAG0P012N3BF



MAGISTRAT HL. M. SR BRATISLAVA	
- 6 -09- 2023	
420013	ISS: SJINU
Príloha list	Vybavuje

Hlavné Mesto Slovenskej republiky  
Bratislava  
HIS Ing. Peter Paviák  
Primaciálne námestie 1  
814 99 Bratislava

Združenie NS MHD Petržalka  
ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA  
SPÓŁKA Z ORGANICZONA  
ODPOWIEDZIALNOŚCIA, organizačná  
zložka  
Hodžovo námestie 1/A  
811 06 Bratislava – mestská časť Staré  
Mesto

Váš list značky/zo dňa:  
285-23-ALD-D\_JMG/12.7.2023

Naša značka:  
SD\_521/05.09.2023

Vybavuje:  
Bc. Jozef Širna

Dátum:  
05.09.2023

Ing. Alica Rudyjová

Objednávateľ: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
Zhotoviteľ: Združenie NS MHD Petržalka  
Zmluva o Dielo - evidenčné číslo Objednávateľa: MAGSP2100057  
Dielo: Nosný systém MHD 2. časť Bosákova - Janíkov dvor  
SO: celá stavba

Vec: Oznámenie Stavebného dozora o dosiahnutí dohody ohľadne žiadosti Zhotoviteľa o predĺženie Lehoty výstavby a posunu mŕlnikov M1 až M4

Vážený Objednávateľ,  
vážený Zhotoviteľ,

#### Úvod:

Zhotoviteľ začal prekladať revidované HMG v súvislosti s predĺžením LV a posunom mŕlnikov M1 až M4 v decembri 2022.

Listom zn. 285-23-ALD-D\_JMG zo dňa 12.7.2023 Zhotoviteľ predložil Plne detailný nárok na úpravu harmonogramu prác, posun mŕlnikov 1-4 a predĺženie Lehoty výstavby z dôvodu oznámených nárokov č. 10, 16, 17.

Nárok č. 10 sa týka mimoriadnych udalostí ozbrojeného konfliktu na území Ukrajiny a súvisiace vyhlásenie mimoriadnej situácie pre územie Slovenskej republiky, ktoré mali dopad na vykonávanie a postup prác z dôvodu nepredvídateľného nárastu cien, čo malo za následok problémy s obstarávaním materiálov a subdodávateľov.



Porovnaním základného HMG a upraveného HMG podľa Dodatku č.2 k ZoD, SD vyhodnotil dopad Nároku č. 10 na LV v danom čase. Stavebný dozor sa primárne zameriaval na mostné objekty SO 40-33-01 Združený most Rusovská cesta a SO 50-33-01 Premostenie Chorvátskeho ramena v km 3,700, na ktorých bolo v dôsledku udalostí Nároku č. 10 spôsobené oneskorenie s priamym dopadom na kritickú cestu a na základe evidencie prác v stavebných denníkoch vyhodnotil dopady nasledovne:

- Most 40-33-01 Združený most Rusovská cesta – na základe záznamov sa v dôsledku problémov s obstarávaním materiálov a subdodávateľov sa kontinuálne nepracovalo 97 dní plus 14 dní pracovného pokoja a ostatné práce, aj keď boli vykonávané, boli prevádzkané v podstatne zníženej intenzite a boli viac menej iba ochranného a udržiavajúceho charakteru.
- Most 50-33-01 Premostenie Chorvátskeho ramena v km 3,700 - na základe záznamov sa nepracovalo celkovo 32 dní a ostatné práce boli prevádzkané v podstatne zníženej intenzite a boli viac menej iba ochranného a udržiavajúceho charakteru.

Prestoje na oboch mostoch prebiehali súčasne. Stavebný dozor sa zameriaval na vyhodnotenie prestojov na objekte SO 40-33-01, ktorý sa javí ako dominantný z hľadiska dopadu na kritickú cestu, pričom vzal do úvahy prestoje v celkovej dĺžke 97+14 dní a taktiež vyhodnotil zníženú intenzitu počas ostatných dní, kedy sa na objekte pracovalo. Zhotoviteľ si v dôsledku Nároku č. 10 nárokuje oneskorenie o 167 dní počítajúc od 24.2.2022 (vyhlásenie vojny na Ukrajine) do 10.8.2022 (účinnosť Dodatku č. 2).

Stavebný dozor pri vyhodnotení činnosti Zhotoviteľa v období od Dátumu začatia (18.11.2021) do 24.2.2022 konštatuje, že v tomto období Zhotoviteľ vykonával iba prípravné práce (ako príprava zariadenia staveniska, výrub stromov, obstarávanie materiálov a subdodávateľov a pod.) Koncom januára 2022 Zhotoviteľ začal s mobilizáciou subdodávateľov a začal so stavebnými prácami na príslušných stavebných objektoch pričom tieto práce boli v krátkom čase ovplyvnené dopadom Nároku č. 10 a postupne boli zmarené v dôsledku nejasností ohľadne nepredvídaného nárastu cien materiálov a hrozby subdodávateľov odstúpenia od pôvodných zmlúv. V dôsledku tohto stavu došlo na objekte SO 40-33-01 k úplnému zastaveniu prác počas 111 dní a práce vykonávané v ostatných dňoch boli viac menej ochranného a udržiavajúceho charakteru, ktorý nepriniesol zásadný progres v postupe prác tak ako boli pôvodne plánované. Po nadobudnutí účinnosti Dodatku č. 2 Zhotoviteľ obnovil proces obstarávania súvisiacich s dodávkou materiálov a obstaraním niektorých subdodávateľov, čím došlo k ďalšiemu oneskoreniu v postupe plánovaných prác.

Na základe uvedeného SD konštatuje, že v dôsledku udalostí Nároku č. 10 došlo k priamemu dopadu, oneskoreniu na kritickej ceste o 111 dní v dôsledku pozastavenia prác plus 56 dní v dôsledku zmarenej činnosti, ktorú bolo potrebné opätovne vykonať aby bol Zhotoviteľ schopný plynule pokračovať v prácach, ktoré boli prerušené v dôsledku udalostí Nároku č. 10. Celkové oneskorenie v dôsledku Nároku č. 10 predstavuje **167 dní**.

**Vyhodnotenie Nároku č.16** – Začiatok preložky SO 40-35-06.1 VVN 110 kV vedenie km 2,473 bol určený správcovskou spoločnosťou ZSDIS na 11.4.2023, a to z dôvodu opravy vedenia V8815, znefunkčneného po požiari dňa 21.04.2022 (nepredvídateľná udalosť) v telese Prístavného mosta. Práce na preložke boli ukončené dňa 10.5.2023.

Pri zohľadnení postupov a následností činností základného HMG, ukončenie prác na preložke malo priamy dopad na dokončenie prác na SO 40-32-01 *Električkový spodok* v úseku Bosákova - Romanova, ktorý je na kritickej ceste, v dĺžke **60 dní**.

**Dôsledky Nároku č.17** – podľa odborného názoru Stavebného dozoru dopad preložky kábla č. 144 a 392 VN 22kV, začne mať vplyv na postupnosť prác na moste SO 51-33-01 *Premostenie*

Chorvátskeho ramena v km 3,700 v 7. mesiaci jeho realizácie, z celkovo plánovaných 17 mesiacov doby výstavby. Podľa základného HMG, aktivita na moste nebola na kritickej ceste, je to plávajúca aktivita, ktorá má v základnom HMG 9-mesačnú vôľu pred ukončením pôvodnej LV. Pri zohľadnení 9-mesačnej vôľy určenej Zhotoviteľom v jeho základnom harmonograme a zohľadnení posunu aktivity na moste SO 51-33-01 o oneskorenie spôsobené v predchádzajúcom období Nárokom č. 10 (pričom Nárok č. 16 nemá vplyv na SO 51-33-01) sa aktivita SO 51-33-01 v dôsledku dopadu nároku č. 17 stále **nedostáva** na kritickú cestu a za súčasne známych okolností a dopadov Nárokov č. 10, 16 a 17 tak nespôsobuje žiadne oneskorenie ukončenia prác na mostnom objekte SO 51-33-01.

### **Stanovisko Stavebného dozoru vo veci žiadosti Zhotoviteľa o posunutie míľnikov M1, M2, M3 a M4:**

Stavebný dozor v súlade s podčl. 3.5 pri zohľadnení dopadu Nárokov č. 10, 16, 17, 20 a ostatnej súvisiacej dokumentácie a komunikácie potvrdzuje dohodu Strán o posunutí míľnikov M1, M2, M3 a M4 nasledovne:

Míľnik	Pôvodné dátumy	Nové dátumy
M1:	18.3.2022	10.05.2023
M2:	18.11.2022	10.01.2024
M3:	13.5.2023	03.7.2024
M4:	8.11.2023	31.8.2024

### **Zdôvodnenie stanoviska:**

#### **Posun M1:**

Nárok č. 10 má priamy dopad na míľnik M1, keďže v dôsledku Nároku č. 10 sa práce na míľniku nezačali alebo iba v obmedzenom a nepodstatnom rozsahu. Práce definované míľnikom M1 sa prakticky začali až po ukončení dôsledkov Nároku č. 10, t.j. 10.8.2022.

V dôsledku nepredvídateľných okolností súvisiacich s preložkou sietí a majetkoprávnym vysporiadaním bolo ovplyvnené obdobie po 10.8.2022 spôsobom popísaným v Nároku č. 20, ktorý Zhotoviteľ v rámci konzultácií doplnil:

- Zhotoviteľ dňa 18.08.2022 zaslal list č. 153-22-ALD-D, a dňa 09.09.2022 list č. 172-22-ALD-D, ktorými upozornil Personál Objednávateľa na to, že nie je možné realizovať preložky slaboprúdových vedení (UPC) pri Technopole podľa návrhu v DRS (otvorený výkop), keďže chýba MPV k pozemku KCN 1444/11 (Technopol, majiteľ REALITY FOND s.r.o.).
- V reakcii na danú situáciu SD dňa 20.9.2022 ZHT listom č. 183-22-ALD-D, požiadal Zhotoviteľa o predloženie ponuky v súlade s podčl. 13.3 Postup pri Zmenách.
- SD dňa 19.10.2022 zaslal ZHT list č. SD\_450/19.10.2022, v ktorom v súlade s podčl. 13.1 vydáva Pokyn na Zmenu č. 1 na vyprojektovanie a zrealizovanie zmeny,
- ZHT dňa 28.10.2022 zaslal SD list č. 222-22-ALD-D, ktorým v súlade s podčl. 4.1 predkladá čistopis DVP dokumentácie SO 51-36-01, zahŕňajúcej zmenu,
- SD dňa 23.11.2022 odsúhlasil predloženú DVP pre objekt SO 51-36-01,
- ZHT začal realizovať práce na objekte SO 51-36-01.9 dňa 24.11.2022 (denník) a ukončil ich dňa 20.01.2023, okrem zafukovania nakoľko technologický postup nedovoľuje realizovať zafukovanie optických káblov pri teplote ovzdušia nižšej ako 5°C.

- Dňa 28.02.2023 ZHT predložil list, kde spoločnosť SWAN, a.s. povolila práce na objektoch SO 40-36-03.2 a SO 40-36-03.10, v termíne realizácie od 14.03.2023 do 16.03.2023, (zafukovanie optických káblov do DH 51 Jungmanova – nová poloha).
- Následne bolo možné ukončiť búracie práce starej Rusovskej cesty, v ktorej bolo „živé“ slaboprúdové káble vedené,
- ZHT dňa 24.03.2023 ukončil búracie práce Rusovskej cesty, ktorá zasahovala do častí budúcich opôr č. 1 a 2 mostu SO 40-33-01,
- ZHT dňa 27.03.2023 začal baranenie štetovnic – etapa č. 2,
- ZHT dňa 27.04.2023 dokončil baranenie štetovnic etapy č. 2 a začal s tryskovou iniektážou etapy č. 2 dna stavebnej jamy na oporách,
- ZHT dňa 10.05.2023 ukončil práce tesnenia dna stavebných iám pre opory č. 1 a 2 objektu SO 40-33-01 pomocou tryskovej iniektáže, čím ukončil aktivitu a) Mílnika č. 1, aktivita b) a c) boli ukončené už predtým ( aktivita b) - 7.4.2022, aktivita c) 15.3.2023).

Priamy dopad Nároku č. 10 znamená posunutie mílnika č. 1 o 167 + 120 dní. Dôsledky realizácie aktivity a) pre mílnik M1 mali dodatočný priamy vplyv na dokončenie hlbinného zakladania veľkopriemerových pilót priemeru 900mm na objekte SO 51-33-01 v celkovom trvaní 131 dní. Celkový dopad na posun mílnika M1 je 418 dní, čím je **nový dátum mílnika M1 stanovený na 10.05.2022.**

#### **Posun M2 a M3:**

V prípade mílnikov M2 a M3 sa javí ako primerané stanoviť ich posun na základe previazanosti mílnikov M1, M2 a M3 definovanej podčl. 8.4 Osobitných podmienok a pri zohľadnení postupu predmetných činností súvisiacich s plnením mílnikov M2 a M3 tak, ako sú ovplyvnené posunom mílnika M1. Pri zachovaní pôvodného počtu dní (245 dní) medzi mílnikom M1 a M2 je **nový dátum mílnika M2 stanovený na 10.01.2024.**

Pri zachovaní pôvodného počtu dní (175 dní) medzi mílnikom M2 a M3 je **nový dátum mílnika M3 stanovený na 03.07.2024.**

#### **Posun M4:**

Pri stanovení nového dátumu pre mílnik M4 sa vychádza zo stavu činností definovaných pre splnenie mílnika M 4, tak ako sú plánované v Zhotoviteľom predloženom revidovanom harmonograme so zohľadnením posunu mílnikov M1, M2 a M3 ako aj vplyvu konkrétnych činností súvisiacich s realizáciou kolajového zvršku na objektoch SO 40-32-02, SO 50-32-02, SO 60-32-02 a SO 60-32-04. Pri vyhodnotení dopadov na tomto základe je **nový dátum mílnika M4 stanovený na 31.08.2024.**

**Stavebný dozor v súlade s podčl. 3.5 týmto Stranám oznamuje dosiahnutie dohody ohľadne žiadosti Zhotoviteľa o predĺženie Lehoty výstavby a mílnikov M1 až M4 a žiada Zhotoviteľa, aby v súlade s touto dohodou vydal revidovaný harmonogram, ktorý po popísaní dodatku oboma Stranami a nadobudnutí jeho účinnosti sa stane zmluvným harmonogramom. Táto dohoda rieši predĺženie Lehoty výstavby a posun mílnikov M1 až M4 na základe okolností známych Stranám a Stavebnému dozoru k dátumu vydania tohto stanoviska.**

S pozdravom



Ing. Zuzana Kolman Sebestová  
predsedníčka predstavenstva



Ing. arch. Ľubica Dubeňová  
členka predstavenstva

Prílohy: - list Zhotoviteľa 285-23-ALD-D\_JMG zo dňa 12.7.2023

- Záznam z pracovnej porady k HMG a mŕňnikom k predĺženiu LV konanej dňa 17.08.2023

- Záznam z rokovania v súlade s podčl. 3.5 zo dňa 23.08.2023 - zmena harmonogramu prác,  
posun Mŕňnikov 1-4, predĺženie Lehoty výstavby



## Príloha č.5

### Združenie NS MHD PETRŽALKA

Korešpondenčná adresa:  
ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z  
OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ,  
organizačná zložka,  
Hodžovo námestie 1/A, 811 06 Bratislava

Členovia:  
ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.  
Calle Bahla de Pollensa 13, 28042 Madrid,  
Španielsko  
IČ: A-28233534, Zápis: Obchodný register v Madride,  
Zv.: 287e, kniha 2008 3. oddiel, list. č. 139,  
strana 17979, Ref.M-7401

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA Sp. z o.o.  
Posiepu 16A, 02-676 Varšava, Poľsko  
IČ: 120522027, Zápis: OR OS pre hl. m. Varšava,  
číslo zápisu: 000028E135, REG: 120522027,  
NIP: 6762355756



Obdobie	február-24	marec-24	apríl-24	máj-24	jún-24	júl-24	august-24	september-24
Personál	84 626,00	154 652,00	154 652,00	154 652,00	154 652,00	154 652,00	139 652,00	129 652,00
Nájom kancelárií + kontajnerov	3 500,00	7 000,00	7 000,00	7 000,00	7 000,00	7 000,00	7 000,00	7 000,00
Nájom osobných vozidiel a PHM	8 500,00	11 500,00	11 500,00	11 500,00	11 500,00	11 500,00	11 500,00	11 500,00
Poplatky za elektrinu, vodu, komunálny odpad, telefonické paušály, internet a tlačiarenské a upratovacie služby	3 250,00	6 200,00	6 200,00	6 200,00	6 200,00	6 200,00	6 200,00	6 200,00
Strážna služba a nájom plotov	6 000,00	12 000,00	12 000,00	12 000,00	12 000,00	12 000,00	12 000,00	10 500,00
Kamerový systém	1 800,00	3 565,00	3 565,00	3 565,00	3 565,00	3 565,00	3 565,00	3 565,00
Monitoring vód	300,00	600,00	600,00	600,00	600,00	600,00	600,00	600,00
Monitoring hluku	200,00	400,00	400,00	400,00	400,00	400,00	400,00	400,00
Údržba ciest	300,00	600,00	600,00	600,00	300,00	300,00	0,00	0,00
Účtovné služby	3 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00
Zabezpečka na vykonanie prác	9 312,50	18 625,00	18 625,00	18 625,00	18 625,00	18 625,00	18 625,00	18 625,00
Polstenie	3 333,00	6 666,00	6 666,00	6 666,00	6 666,00	6 666,00	6 666,00	6 666,00
Cestná dopravná signalizácia	500,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	0,00	0,00
<b>Celkom €</b>	<b>124 621,50</b>	<b>228 808,00</b>	<b>228 808,00</b>	<b>228 808,00</b>	<b>228 508,00</b>	<b>228 508,00</b>	<b>212 208,00</b>	<b>200 708,00</b>
<b>Spolu v €</b>	<b>1 680 977,50</b>							

Združenie NS MHD PETRŽALKA

Ing. Jaime Martín García

Na základe plnej moci

Predstavitel' Zhotoviteľa



## Pełnomocnictwo

Warszawa, dnia 2 sierpnia 2022 roku

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ z siedzibą w Warszawie, ul. Postępu 18A, 02-676 Warszawa, zarejestrowanej w rejestrze przedsiębiorców prowadzonym przez Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy w Warszawie, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS 0000288135, posiadającej NIP 6762355756, dalej „Lider Konsorcjum”, w imieniu której działa Magdalena Prędota - prokurent i Jesús Javier Lamas Díaz - prokurent

działająca na terenie Republiki Słowacji poprzez: ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ, organizacyjną z siedzibą w Bratysławie, ul. Pribinova 25, 811 09 Bratysława, Słowacja, wpisaną w Rejestrze handlowym Sądu Okręgowego Bratysława I, dział Po, insert numer. 3694/B, numer identyfikacji (IČO): 50 614 339, posiadający numer identyfikacji podatkowej (DIČ): 4120065312

udziela niniejszym pełnomocnictwa:

Panu Jaime Martín García legitymującemu się hiszpańskim dowodem osobistym nr: 04164241E, zwanego dalej „Pełnomocnikiem”,

- I. do wykonania imieniu Lidera Konsorcjum jednej lub więcej zmian do Umowy o Dzieło: System Przewozów Publicznych Część 2 Bosákova - Janíkov dvor, umowa nr: MAGSP2100057 z dnia 04.11.2021 r. zawarta pomiędzy Stolecznym Miastem Republiki Słowackiej Bratysława jako Zamawiającym a Stowarzyszeniem NS MHD

## Poder de representación

Varsovia, 2 de agosto de 2022

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ con domicilio social en Varsovia, c/ Postępu 18A, 02-676 Varsovia, inscrita en el registro mercantil llevado por el Juzgado de Primera Instancia de la capital Varsovia en Varsovia, XIII Departamento Económico del Registro Nacional Judicial, bajo el número KRS 0000288135, NIF 6762355756, en adelante, el “Líder del Consorcio”, en cuyo nombre actúa Magdalena Prędota - per procuram y Jesús Javier Lamas Díaz - per procuram

que actúa en el territorio de la República Eslovaca mediante su sucursal ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ, organizacyjną z siedzibą en: Pribinova 25, 811 09 Bratislava, Eslovaquia, inscrita en el Registro Mercantil, el número de identificación (IČO): 50 614 339, NIF [DIČ]: 4120065312

por el presente otorgo el poder de representación a:

D. Jaime Martín García provisto del documento nacional de identidad español con el nº: 04164241E, denominado a continuación el “Apoderado”.

- I. ejecutar una o varias modificaciones en nombre Líder del Consorcio del Contrato de Obra: Nosný systém MHD 2. část Bosákova - Janíkov dvor, contrato número: MAGSP2100057 de fecha 04.11.2021 celebrado entre la Ciudad Capital de la República Eslovaca Bratislava como el Cliente y la Asociación NS MHD PETRŽALKA, con

## Spínomocnenie

Vo Varšave, 2. augusta 2022

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ so sídlom vo Varšave, Postępu 18A, 02-676 Varšava, Poľská republika, zapísanej v obchodnom registri Okresného súdu pre hlavné mesto Varšava vo Varšave, XIII Hospodárske oddelenie Národného súdneho registra pod číslom 0000288135, DIČ 6762355756, ďalej len ako „Vedúci člen Združenia”, zastúpení Magdalena Prędota, prokurista a Jesús Javier Lamas Díaz, prokurista

ktorá pôsobí na území Slovenskej republiky prostredníctvom svojej organizačnej zložky ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ, organizačná zložka, so sídlom v Bratislave, Pribinova 25, 811 09 Bratislava, Slovenská republika, zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka č. 3694/B, IČO: 50 614 339, s daňovým identifikačným číslom (DIČ): 4120065312,

týmto udeľujeme plnú moc:

pánovi Jaime Martín García so španielskym preukazom totožnosti č. 04164241E, ďalej len ako „Spínomocnenec”,

- I. aby v mene Vedúceho člena Združenia podpísal jeden alebo viaceré dodatky k Zmluve o dielo: Nosný systém MHD 2. část Bosákova - Janíkov dvor, číslo zmluvy: MAGSP2100057 zo dňa 04.11.2021 uzatvorenej medzi Hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislava ako objednávatelom a Združením NS MHD PETRŽALKA, so

PETRŽALKA, z siedzibą przy Pribinova 25, 811 09 Bratislava jako Wykonawcą, dalej „Kontrakt”. Przedmiotem tych zmian do Kontraktu może być w szczególności, ale nie wyłącznie, zmiana składu osobowego Wykonawcy, zmiana Ceny Kontraktowej lub sposobu ustalenia zmiany Ceny Kontraktowej, zmiana Harmonogramu Robót i/lub Terminu wykonania Robót.

domicilio social en Pribinova 25, 811 09 Bratislava como el Contratista, en lo sucesivo denominado el “Contrato”. El objeto de estas modificaciones del Contrato puede ser, en particular, pero no exclusivamente, un cambio en la composición del Contratista, un cambio en el Precio del Contrato o en el método para determinar el cambio del Precio del Contrato, un cambio en el Plan de trabajos y/o el Plazo de ejecución de la Obra.

sídlom Pribinova 25, 811 09 Bratislava ako Zhotoviteľom, ďalej len „Zmluva”. Predmetom týchto dodatkov k Zmluve môže byť predovšetkým, nie však výlučne, zmena v zložení Zhotoviteľa, zmena Zmluvnej ceny alebo spôsob určenia zmeny Zmluvnej ceny, zmena Harmonogramu prác a/alebo Lehoty výstavby Diela.

II. do podpisywania wszystkich niezbędnych dokumentów dotyczących uzupełnień, zmian i dodatków do wspomnianego Kontraktu,

II. para firmar todos los documentos necesarios relativos a las Adendas, modificaciones y suplementos de dicho Contrato,

II. aby podpísal všetky potrebné dokumenty týkajúce sa dodatkov, zmien a doplnení uvedenej Zmluvy.

III. do podejmowania wszelkich innych działań, które mogą być konieczne i właściwe dla osiągnięcia celu niniejszego pełnomocnictwa.

III. Para ejercer cualquier otra acción que resulte imprescindible y necesaria en relación con la ejecución de este Poder.

III. aby vykonával všetky ďalšie úkony, ktoré môžu byť potrebné a vhodné na dosiahnutie účelu tohto splnomocnenia.

IV. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości co do zakresu niniejszego pełnomocnictwa, niniejsze pełnomocnictwo należy interpretować szeroko, mając na uwadze umożliwienie wykonania przez pełnomocnika powierzonych mu zadań w jak najpełniejszy sposób.

IV. En caso de cualquier duda sobre el alcance de este Poder, este debe interpretarse en su sentido global, teniendo en cuenta la posibilidad de que el apoderado ejecute las tareas que se le asignen de la mejor manera posible.

IV. V prípade akýchkoľvek pochybností o rozsahu tohto splnomocnenia sa toto splnomocnenie vykladá extenzívne s cieľom umožniť Splnomocnencovi plniť úlohy, ktoré mu boli zverené v čo najširšom rozsahu.

V. Pełnomocnik nie jest uprawniony do upoważnienia osoby trzeciej do wykonania ww. czynności.

V. El Apoderado no estará autorizado a realizar la cesión del presente Poder a terceros.

V. Splnomocnenec nie je oprávnený splnomocniť na vykonanie vyššie uvedených úkonov tretiu osobu.

ALDESA CONSTRUCCIONES POLSKA SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Magdalena Prędota

Jesús Javier Lamas Díaz

## Pełnomocnictwo

Warszawa, dnia 2 sierpnia 2022 roku

My, niżej podpisani, Magdalena Prędota i Jesús Javier Lamas Díaz, działając na podstawie udzielonych nam pełnomocnictw w imieniu:

**ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.** z siedzibą w Madrycie, c/ Bahía de Pollensa 13, 28042 Madryt, Hiszpania, zarejestrowana w Rejestrze Handlowym w Madrycie, nr pierwszego wpisu: K.17.979, plik 139 i nast., tom 2.676, księga 2.009, sekcja III, posiadająca nr identyfikacyjny A-28233534, dalej „Członek Konsorcjum”,

udzielamy niniejszym dalszego pełnomocnictwa:

Panu Jaime Martín García legitymującemu się hiszpańskim dowodem osobistym nr: **04164241E**, zwanego dalej „Pełnomocnikiem”,

- I. do wykonania w imieniu Członka Konsorcjum jednej lub więcej zmian do Umowy o Dzieło: System Przewozów Publicznych Część 2 Bosákova - Janíkov dvor, umowa nr: MAGSP2100057 z dnia 04.11.2021 r. zawarta pomiędzy Stołecznym Miastem Republiki Słowackiej Bratislava jako Zamawiającym a Stowarzyszeniem NS MHD PETRŽALKA, z siedzibą przy Pribinova 25, 811 09 Bratislava jako Wykonawcą, dalej „Kontrakt”. Przedmiotem tych zmian do Kontraktu może być w szczególności, ale nie wyłącznie, zmiana składu osobowego Wykonawcy, zmiana Ceny Kontraktowej lub sposobu ustalenia zmiany Ceny Kontraktowej, zmiana Harmonogramu Robót i/lub Terminu wykonania Robót.

## Poder de representación

Varsovia, 2 de agosto de 2022

Nosotros, los abajo firmantes, Magdalena Prédota y Jesús Javier Lamas Díaz, actuando en base del poder de representación en nombre de:

**ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.** con domicilio social en Madrid, c/ Bahía de Pollensa 13, 28042 Madrid, España, inscrita en el Registro Mercantil de Madrid, número de inscripción inicial: K.17.979, expediente 139, tomo 2.676, libro 2.009, apartado III, número de identificación A-28233534, en adelante el “Miembro del Consorcio”,

por el presente otorgo el poder de representación ulterior a:

**D. Jaime Martín García** provisto del documento nacional de identidad español con el nº: **04164241E**, denominado a continuación el “Apoderado”,

- I. ejecutar una o varias modificaciones en nombre del Miembro del Consorcio del Contrato de Obra: Nosný systém MHD 2. časť Bosákova – Janíkov dvor, contrato número: MAGSP2100057 de fecha 04.11.2021 celebrado entre la Ciudad Capital de la República Eslovaca Bratislava como el Cliente y la Asociación NS MHD PETRŽALKA, con domicilio social en Pribinova 25, 811 09 Bratislava como el Contratista, en lo sucesivo denominado el “Contrato”. El objeto de estas modificaciones del Contrato puede ser, en particular, pero no exclusivamente, un cambio en la composición del Contratista, un cambio en el Precio del Contrato o establecimiento de un método para determinar el cambio del Precio del Contrato, un cambio en el Plan de trabajos y/o el Plazo de ejecución de la Obra.

## Spłnomocnenie

Vo Varšave, 2. augusta 2022

My, nižšie podpísaní, Magdalena Prédota a Jesús Javier Lamas Díaz, konajúci na základe plných mocí nám udelených v mene:

**ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.**, so sídlom v Madride, Calle Bahía de Pollensa 13, 280 42 Madrid, Španielske kráľovstvo, zapísanej v Obchodnom registri v Madride, prvý záznam č: K.17.979, spis 139 a nasl., zväzok 2.676, kniha 2.009, oddiel III, s identifikačným číslom A-28233534, ďalej len ako „Člen Združenia”

týmto udeľujeme ďalšiu plnú moc:

pánovi Jaime Martín García so španielskym preukazom totožnosti č. **04164241E**, ďalej len ako „Spłnomocnenec”,

- I. aby v mene Člena Združenia podpísal jeden alebo viacero dodatkov k Zmluve o dielo: Nosný systém MHD 2. časť Bosákova – Janíkov dvor, číslo zmluvy: MAGSP2100057 zo dňa 04.11.2021 uzatvorenej medzi Hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislava ako objednávateľom a Združením NS MHD PETRŽALKA, so sídlom Pribinova 25, 811 09 Bratislava ako Zhotoviteľom, ďalej len „Zmluva”. Predmetom týchto dodatkov k Zmluve môže byť predovšetkým, nie však výlučne, zmena v zložení Zhotoviteľa, zmena Zmluvnej ceny alebo spôsob určenia zmeny Zmluvnej ceny, zmena Harmonogramu prác a/alebo Lehoty výstavby Diela.



- |  |  |  |
|--|--|--|
| II. do podpisywania wszystkich niezbędnych dokumentów dotyczących uzupełnień, zmian i dodatków do wspomnianego Kontraktu,  | II. para firmar todos los documentos necesarios relativos a las Adendas, modificaciones y suplementos de dicho Contrato,   | II. aby podpisał všetky potrebné dokumenty týkajúce sa dodatkov, zmien a doplnení uvedenej Zmluvy.   |
| III. do podejmowania wszelkich innych działań, które mogą być konieczne i właściwe dla osiągnięcia celu niniejszego pełnomocnictwa.  | III. Para ejercer cualquier otra acción que resulte imprescindible y necesaria en relación con la ejecución de este Poder.   | III. aby vykonával všetky ďalšie úkony, ktoré môžu byť potrebné a vhodné na dosiahnutie účelu tohto splnomocnenia.   |
| IV. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości co do zakresu niniejszego pełnomocnictwa, niniejsze pełnomocnictwo należy interpretować szeroko, mając na uwadze umożliwienie wykonania przez pełnomocnika powierzonych mu zadań w jak najpełniejszy sposób. | IV. En caso de cualquier duda sobre el alcance de este Poder, este debe interpretarse en su sentido global, teniendo en cuenta la posibilidad de que el apoderado ejecute las tareas que se le asignen de la mejor manera posible. | IV. prípade akýchkoľvek pochybností o rozsahu tohto splnomocnenia sa toto splnomocnenie vykladá extenzívne s cieľom umožniť Splnomocnencovi plniť úlohy, ktoré mu boli zverené v čo najširšom rozsahu. |
| V. Pełnomocnik nie jest uprawniony do upoważnienia osoby trzeciej do wykonania ww. czynności.  | V. El Apoderado no estará autorizado a realizar la cesión del presente Poder a terceros.   | V. Splnomocnenec nie je oprávnený splnomocniť na vykonanie vyššie uvedených úkonov tretiu osobu.   |

  
Magdalena Prędota      Jesús Javier Lamas Díaz

w imieniu/en nombre de/v mene  
ALDESA CONSTRUCCIONES S.A.

